



## Letzter Versuch Deutschlands, eine Katastrophe zu vermeiden

Alle Sonderausgaben der italienischen Zeitungen heben schon in riesigen Schlagzeilen, wie „Angebot eines Friedens der Vernunft und der Gerechtigkeit nach dem deutschen Sieg im Osten“. „Weshalb sollt ein Krieg im Westen stattfinden?“ „Deutschland befindet einen leinen Friedenswillen“ usw., die weltanschauliche Bedeutung und Tugendweite der Erklärungen Adolf Hitlers hervor. Besonders unterstrichen werden ferner die Worte des Führers über die Beziehungen zwischen Italien und über die Ziele der deutschen Politik am endgültigen Beendigung Europas. In italienischen politischen Kreisen weiß man darauf hin, daß die Rede die Lage kläre. Die hauptsächliche Bedeutung der Worte des Führers liegt in der Tatsache, daß sie einen letzten Versuch Deutschlands darstellen, eine Katastrophe zu vermeiden.

### Die Ausrichtung der Slowakei auf Reich

Obwohl das Slowakische Volk am Freitag den ersten Jahrestag des Südmährer Autonomie feierte, konzentrierte sich das Interesse der geläufigen Propaganda auf die Rede des Führers. In Prag erinnerten die leeren Straßen und Plätze während der Übertragung der Führerrede stark an das im Reich gewohnte Bild. Um gleicher Stunde, wie das slowakische Volk seinerseit von der Komplettheit des militärischen Eingreifens Deutschlands in Polen überzeugt war, stellte es jetzt einmütig die historische Verantwortung der Westmächte für die Wahl zwischen positiver Friedensarbeit und unlosen Verständigungswillen fest.

In einem Rundfunksappell, der den Abschluss der nationalen Feierlichkeiten am Freitag bildete, begrüßte der Propagandachef und Oberbefehlshaber der Hitlergarde, Max, die Erfolge der Politik Dr. Hess vor allem wegen ihrer klaren und ehrlichen Ausrichtung auf das Reich.

### Jugoslawien: Hitler sprach klug und verantwortungsbewußt

Die jugoslawische Öffentlichkeit erwartete erstig die Rede, welche folgen die Rede des Führers wohl haben werde. Ein kluges, ein schnelles Ende des Krieges herbeizuführen, wird auch in Jugoslawien allgemein gesetzt.

Zu führenden politischen Kreisen der jugoslawischen Hauptstadt hat man mit großer Genugtuung die erneute Versicherung von der Unverzichtbarkeit der Reichsgrenze gegenüber Jugoslawien aufgenommen. Besonders Anteile finden auch die von Adolf Hitler angeregte Umstellung der Kinderarbeiten.

Aum Ton und Inhalt der Rede des Führers meint ein jugoslawischer Politiker, Adolf Hitler habe klug, selbstsicher und verantwortungsbewußt gesprochen. Reden habe führen können, wie sehr der Führer von seinem Recht durchdrungen sei und mit welch unbegrenztem Willen er den Sieg erreiche.

### Belgien: Wichtiges historisches Dokument

Die große Führerrede im Reichstag hat in Belgien einen sehr tiefen Eindruck gemacht. Viele Belger, darunter auch mehrere Regierungsnüchtern, hörten die Rede selbst im Rundfunk an und lange Auszüge aus der Rede wurden außerdem auch im belgischen Rundfunk wiedergegeben.

Der Eindruck in weiteren Kreisen geht dahin, daß es sich um eine bedeutende Friedensrede und um ein wichtiges historisches Dokument handele, daß eine sorgfältige Prüfung verdiente. Ganz besondere Beachtung fand der Hinweis des Führers auf die freundlichlichen Beziehungen zwischen Deutschland und Belgien und seine fataleste Feststellung, daß Deutschland keine Revolutionsforderungen gegenüber Belgien erhebt.

### Schmieden: Großzigiges Angebot

Der ungeduldige Eindruck der Führerrede in den schwedischen Kreisen ist unverkennbar. In politischen Kreisen der Hauptstadt Stockholm hört man fast übereinstimmend die Aussicht, daß der Führer mit seiner Rede ein großzügiges Angebot gemacht habe, dessen Annahme als Grundlage für Verhandlungen eine dauernde Verbesserung des europäischen Kontinents, ja sogar der weltpolitischen Lage mit sich bringen könnte. Obgleich man hier ein Friedensangebot des Führers erwartet hatte, ist man dennoch überrascht über den weitreichenden Plan, den der Führer zur Sicherung des Friedens der Weltfriedlichkeit unterbreitet hat. Besonders Anteile haben die Ausführungen zur Lösung der Wirtschaftslage und über die neue Abgrenzung der Handelsmärkte sowie die Pläne zur Lösung der Judenfrage hervorgerufen.

### Oslo: Hitlers letztes Wort

Die mit größter Spannung erwartete Rede des Führers wurde schon vor 3 Uhr nachmittags im norwegischen Rundfunk in einem ausköhlenden Auszug wiedergegeben. „Daßt du“ steht vor allem die Worte bevor, in denen der Führer sauste: Die Nationen dieses Kontinents müssen jegliche Endes zusammenarbeiten. Daher ist es vernünftiger, die noch bestehenden Probleme jetzt durch eine Konferenz zu lösen, als jetzt Millionen von Menschen zu opfern und Milliardenwerke zu vernichten. Die in besonders großen Zukunftsangaben über die ganze Erde gehende Überbrückung von „Arbeiterblatt“, das Blattes der sozialdemokratischen Regierungspartei, stellt kurz und bündig fest, daß das Friedensangebot Adolf Hitlers letztes Wort sei.

### Sofia: „Das Wort haben jetzt die anderen“

Die große Rede des Führers im Reichstag wurde vom bulgarischen Rundfunk übertragen. Soweit in Gesprächen und in den Abendblättern dazu Stellung genommen wird, lautet sie fast zusammengefaßt: „Das Wort haben jetzt die anderen“. Unter der Überschrift „Krieg oder Frieden“ erklärt das Abendblatt „Mit“ u. a. die Tatsache, daß Hitler den Uniform des jüngsten Krieges in Europa hergestellt habe, sei gleichbedeutend mit dem Wunsch nach Frieden. Für die Neutralität bleibe nur übrig, abzuwarten, welche Wirkung die Rede haben werde, und zu beten, daß eine baldige Verständigung zustande kommen möge.

### Millionen Amerikaner hörten die Führerrede

Der Umfang der auf sämtliche amerikanische Sender übertragenen Führerrede war hier ausgezeichnet, und auch der anschließende englische Auszug der Rede war bestens zu verstehen. Trotz der frühen Morgenstunde, in die die Rede nach amerikanischer Zeit fiel, hörten Millionen Amerikaner, darunter zahlreiche Senatoren und Kongressabgeordnete und sämtliche Beamte des Staatsdepartments, die weitgeschäftlichen Ausführungen Adolf Hitlers mit an. Die amerikanischen Sender widmeten annähernd drei Stunden, von 6 bis 9 Uhr, der Rede und den nachfolgenden ersten Kommentaren, die sämtlich Adolf Hitlers konstruktive Vorstellungen als außerordentlich weitgehend unterstrichen.

### Rede an das Weltgewissen

DRS. Prag, 7. Oktober. Die große Rede des Führers wurde von den Deutschen des Protektorats in Gemeinschaftsaufnahmen angehört. Sie möchte auf Deutsche und Tschechen den allerstärksten Eindruck und bildete in der Leidenschaft und in politischen Kreisen das einzige Gesprächsthema.

„Narodni Echo“ schreibt unter der Überschrift: „Rede des Führers an das Weltgewissen“. Millionen Menschen nicht nur in Europa, sondern auch in allen Weltteilen hörten am Frei-

tag eine monumentale Rede, die ebenso sehr von der Festigkeit und Kraft als auch von der aufrichtigen Entschlossenheit zeigte. Europa und der ganze Welt den Frieden als Voraussetzung einer geistlichen Entwicklung aller Völker zu geben. Das Reich hat in Europa keine territorialen Ansprüche und erobert seine Stimme nur zur Wiederholung der Forderung nach Rückgabe der Kolonien. Diese Forderung ist äußerst gerecht. Die Würdigung der Forderungen, wie sie aus der Rede des Führers sich ergibt, könnte nur vom Führer selbst ausgesprochen werden, da hinter ihm eine unerschöpfbare Einheit eines 80-Millionenvolkes steht.

Das deutsche Volk bildet nie ein so festes und einheitliches Ganzen wie heute. Noch der Besiedlung im Osten durch das Reich will er ausdrücken, daß sich ganz Europa des Segens des Friedens erfreut. Das hat er in seiner großen Rede ausgesprochen. Die ganze Rede war durch eine unübertragbare Klarheit gekennzeichnet. Die Welt weiß heute, daß das Kaiserliche Volk definitiv ist, daß das deutsche Volk aber lebt. Obwohl er den Frieden wünscht, wird er nicht zögern, den Führerstand anzunehmen, wenn ihm der Kampf aufgezwungen werden würde, und er wird ihn zum siegreichen Ende führen.

## Aus unserer Heimat.

(Nachricht der Volksberichte, aus ausländische, vereinigt.)

Wilsdruff, am 7. Oktober 1939.

### Spruch des Tages

Wenn's im Oktober friert und schneit,  
Bringt der Jänner milde Zeit;  
Wenn's aber donnert und wetterschlägt,  
Tut Winter dem April an Lämmen gleich.

### Jubiläen und Gedächtnisse

8. Oktober:

1580: Der Tondichter Heinrich Schütz (Sagittarius) in ... geboren. — 1888: Der Maler Max Slevogt in Landsberg in Bayern geboren.

9. Oktober:

1841: Der Baumeister und Maler Friedrich Schinkel in Berlin gestorben. — 1907: Horst Weigel in Bielefeld geboren. — 1914: Eroberung von Antwerpen.

Sonne und Mond:

8. Oktober: S.A. 6.11, S.U. 17.23; M.A. 0.16, M.U. 15.00

9. Oktober: S.A. 6.13, S.U. 17.21; M.A. 1.34, M.U. 15.31

### Dicke Brieftaschen teilweise zwecklos

Wer das vor einem solchen Jahre zu sagen gewagt hätte, dem hätte man mit der bekannten Geste (Zeigefinger an die Seiten) geantwortet. Die wohlgefüllte Brieftasche war doch der Schlüssel zu allen Herrschaften, die gebraucht, getragen, gekauft oder geräumt die Spezielle zierten. Die Brieftasche, die sich stets im Besitz ihrer zahlreichen Rassentiere befand, war auch eine Zauberin: Sie zauberte das holdselige Lädchen manch' sonst gar nicht so besonders freudliche Ladenbesitzer hervor, die beim Andüs' möglicher, verschlissener Geldtäschchen nur einen kurzen Gruss über ihre Lippen brachten. Erfurtherrwährende Rassentierbeschreibungen zauberten auch Geschäftsdamen zur Stelle, die beim Er scheinen minder gewichtiger in der Beziehung verschwanden.

Die Errichtung der Lebensmittelkarten und Bezugskarteine sorgt dafür, daß jeder nur die Menge an Verbrauchsgütern und Lebensmittelkarten erhält, die ihm zusteht. Daraus kann auch der schönste Hundertmarkschein nichts ändern, wenn er nicht von einem Bezugskartein oder einer Lebensmittelkarte begleitet ist. Das hat in manchen Geschäften eine wohltuende Wandelung zur Folge gehabt: Die Kästen werden nicht mehr nach dem Volumen ihrer Brieftaschen gemessen. Die Bedeutung der Lebensmittelkarte ist dem Ansehen eines Hundertmarkscheines in gewisser Beziehung vielfach überlegen. Die Lebensmittelkarte erweist sich als ein Symbol einer großen Sozialgemeinschaft, die das ganze Volk einumfaßt. Niemand wird es auch der Letzte streifen müssen, daß es nicht die Anzahl der Tausendmarkscheine ist, die ihm das Leben ermöglicht, sondern seine Zugehörigkeit zu der großen deutschen Volksgemeinschaft.

### Marktkoncert der Stadtkapelle Wilsdruff

Sonntag, den 8. Oktober, nachm. 16 bis 17 Uhr.

### Bortagsfolge:

1. Die alte Armee. Marsch von C. Heinrich.
2. Ouverture a. Op. „Die Hölleküche“ von G. Reichiger.
3. Pilgerchor und Lied an den Wendestern a. d. Op. „Tonkäfer“ von R. Wagner.
4. „Zigeunerländchen von W. Nehl.
5. „Wie kommt ich dein vergessen“. Lied von E. Kau.
6. „Es steht an der Grenze die eiserne Schot“, Marsch von G. Großdöbel.

Die Singvögel sind fort. Ganz unmerklich haben sie uns, eine Gattung nach der anderen, verlassen! Die fröhliche Gefangen erfreut uns bei anbrechendem Tage nicht mehr, nur hier und da genügt das vorläufige Gezaubt einiger Spazier noch schwach an die sommerlichen Melodien aus Busch und Sträuch. Keerer und über ist dadurch die Flur geworden, und alle lebhaften Tinten, mit denen der Herbst jetzt das Land unserer Wälder malt, vermögen das fröhlich lebende Bild nicht voll zu erlösen, das der sommerliche, vom Vogelgezwitscher erfüllte Wald bot. — Einige Sorten, die man schon längst nicht mehr als Zugvögel anspricht, sind allerdings auch in diesem Jahre bei uns geblieben. Sie sind auch jetzt noch vielleicht die nötige tägliche Nahrung. Bald aber wird auch damit hörbar, und die kleinen fröhlichen Vögel sind auf die Fürsorge und Mildebrüder der Menschen angewiesen. Lohnt uns dann der kleinen fröhlichen Vogelköpfe geben und ihnen Futter streuen, das sie vor dem Untergang bewahrt. Sie werden in ihrer unzertrennlichen Fröhlichkeit uns dann jetzt im Winter mit ihrem lustigen Gesänge erfreuen, sobald einmal in den Mittagstunden die Sonne mit einem Stück ihres alten Kraft durchbricht und vorübergehend etwas Leben in die Natur hineingaußt.

Erster Eintritt: Sonntag erst am 22. Oktober! Wie der Kreisbeamtenauftrag des Kriegs-M.W.B. mitteilt, können die bekannten Tropfdecken für den Herbst bis Dezember erfolgt Montag, den 9. Oktober, von 14—17 Uhr an Personen mit Buchstaben A bis 2. Dienstag, den 10. Oktober, 14—17 Uhr an Personen B bis 3. Bezugsberechtigte, die an diesen Tagen nicht erscheinen, können ihre Scheine erst Montag, den 23. Oktober, erhalten.

Die Ausgabe der Reichsversorgungsbehörde für den Materialbedarf für Oktober bis Dezember erfolgt Montag, den 9. Oktober, von 14—17 Uhr an Personen mit Buchstaben A bis 2. Dienstag, den 10. Oktober, 14—17 Uhr an Personen B bis 3. Bezugsberechtigte, die an diesen Tagen nicht erscheinen, können ihre Scheine erst Montag, den 23. Oktober, erhalten. Wichtig für alle Volkswagenpaten! Die Sparmarken für den Volkswagen sind von jetzt ab nur noch in der Wilsdruffer Bank zu haben. Die Sparmarken dazu werden noch wie vor dem Volkswagenamt Ernst Hartmann ausgegeben, der allein auch etwaige Neuankündigungen entgegen nimmt.

Meldepflicht für alle polnischen und tschechischen Staatsangehörigen. Wer weiss nochmals darauf hin, daß sich alle in Deutschland wohnenden polnischen und tschechischen Staatsangehörigen sofort bei der nächsten Polizeidienststelle zu melden haben.

## Kein Besuch von Wehrmachtsangehörigen an der Westfront

Wie wir erfahren, haben Angehörige von an der Westfront stehenden Soldaten den bezeichnenden Wunsch, die Soldaten dort zu besuchen. Wenn Kampfhandlungen in nennenswertem Umfang im Westen zur Zeit auch nicht stattfinden, so ist das in keiner kommende wehrdienliche Gebiet trotzdem Kriegsgebiet. Die Einreise kann deshalb nur mit Genehmigung der militärischen Dienststellen erfolgen; diese sind aber leider genehmigt, alle derartigen Besuche aufzuhören. Es wird deshalb im eigenen Interesse dringend gebeten, derartige Reisepläne aufzugeben und von entsprechenden Geleuten in jedem Fall abzusehen. Die Einreise ohne Genehmigung zu verüben, ist ausdrücklich, verurteilt deshalb nur unnötige Kosten und beträchtliche Unannehmlichkeiten.

Es muß weiter fortwährend verbuntet werden! Trost des beobachteten Hinweises, daß die Verbundene der Häuser nach wie vor streng durchgeführt wird, beginnt der oder jenes Wohnungsinhaber, in der Abbildung seiner Fenster nachlässig zu werden. Man beobachtet jetzt öfter recht manchmal abgewandte Fensterbeklebung, besonders in den weniger verkehrtreichen Straßen. Es sei deshalb nochmals darauf hingewiesen, daß alle beobachteten Aufsichtsorgane angewiesen werden, sich mit aller Schärfe gegen Verstöße gegen die Verbundungsvorschriften vorzugeben. Man erpare sich also unbedeckt Verger über eigene Nachbargassen.

Das Geld gehört an die Sparkasse — nicht in den Schrank! Ein bezeichnender Vorfall, der allen „Strumpfspannern“ wieder einmal ernste Warnung sein möge, ereignete sich dieser Tage in Weißwasser. In einer Familie, wo ein Arbeiter, der angeblich aus Natur stammt und von Spremberg her kam, um in Weißwasser Arbeit aufzunehmen, ein Logis gefunden hatte, hatte die Tochter eine Geldsumme vom 150 RM für eine Abreise zusammengelegt und unvorstellbarweise im Schrank verwahrt. Davor mußte nun der Logisgast erschrecken. Eines schönen Tages war der Fremde und mit ihm auch das Geld aus dem Schrank verschwunden. Hätte man das Geld auf die Sparkasse gebracht, dann wären die mühsam zusammengelegten 150 Reichsmark noch vorhanden, die außerdem noch Zinsen gebracht hätten.

Hagedissen sind wertvoll! Wo uns in den schönen Zeiten des Jahres an denigen Sträuchern die Hagedissen mit ihren zarten Blütenblättern und goldenen Staubfäden erfreuten, leuchten jetzt farbenrot die reifen Hagedissen. Auch diese Früchte sind eine wertvolle Gabe des Herbstes, die viel zu wenig beachtet wird. Beim Ernten bedient man sich zweckmäßig einer kleinen Schafschere. Das Reinigen der Hagedissen von den Kernen ist allerdings eine etwas mühsame Hausfrauenarbeit. Auch muß man sich hüten, die Hagedissen direkt mit den Kernen in Berührung zu bringen, da deren winzige Steife Borsten einen unangenehmen, juckenden Hautreiz verursachen. Aber die Arbeit ist lohnend. Hagedissenmarmelade ist ein Brotaufstrich von seinem, eigenartigem Wohlgeschmack. Außerdem liefern die Hagedissen, deren Kerne bei dieser Verwendung nicht entfernt werden, einen frischen Saft, der die Nierentätigkeit willig anregt. Man leckt eine Handvoll Hagedissen eine halbe Stunde lang mit einem Löffel Wasser. Die Früchte können so dreimal ausgelöst werden, ohne daß der Tee, den die Kerne enthaltene Saponinsäure so schmeckt und bekämpft macht, dadurch an Gehalt einbüßt.

### Gepflegte Vogelnistkästen

Lieber kleine Nistkästen aufhängen, als sie nachher loslassen überlassen, so schreibt Regierungsrat Dr. Henze Leiter der Vogelschutzwarte Garmisch, in der „Deutschen Postzeitung“ in einem Appell an die Förster, der aber auch für andere sehr beachtlich ist. Und er fügt hinzu:

Häfts nicht jedes Jahr im August, September jedes Nestgerät nachgeschenken und sauber gereinigt wird, muß leider festgestellt werden, daß sie sonst älter: 1. nach zwei bis drei Jahren mit alten Nestern vollgesetzt sind, bald austrocknen und nur 4 bis 5 statt 10 bis 15 Jahre halten; 2. ungezüchtig zustandhaft darstellen, worauf die Geräte von den Vögeln gemieden werden; 3. von Jahr zu Jahr immer mehr von Hornissen (Eichenwald) und Wespen (Fichtenwald) befallen werden; 4. zur Eindämmung der Hornissen mit giftigen Tropfen gegen die Vögel zerstäubt werden; 5. keinen Abschluß über ihre technische Brauchbarkeit liefern; 6. nicht erkennen lassen, ob noch mehr Geräte aufgehängt werden sollten oder nicht; 7. nicht erkennen lassen, ob die erwachsenen Vogelarten zu oft abnehmen; 8. nicht erkennen lassen, ob jeder Kasten am geeigneten Ort hängt; 9. nicht erkennen lassen, ob Geräte geöffnet wurden, Reparatur oder Einsatz nötig sind; 10. nicht erkennen lassen, welche Räuber den Vogelkästen nachstellen und wie dem abgeholt werden kann; 11. jegliche Kontrolle über Wert oder Nutzen weiterer Vogelschutzmahnahmen vermissen lassen; 12. nicht erkennen lassen, ob das Geld für die Nestgeräteabstiftung umsonst oder nur bringend ausgegeben wurde.

## NSDAP D.S. Wilsdruff

### Wochenplan

13. 10. Befreiung aller Sommer für die Reichsstraßenammlung des Kriegswinterdiensstes 20 Uhr Dienststelle.
14. und 15. 10. Reichsstraßenammlung für das Kriegswinterdiensst.
- Ferner wurde uns gemeldet:
  8. 10. Gemeinschaft der Ruhelandbeamten Ortsgruppe Wilsdruff, 16 Uhr Versammlung im Oberen Gasthof in Kesselsdorf.
  11. 10. Konzert blinder Künstler 20 Uhr im Schäzenhaus.

# Deutschlands letztes Wort

## Die historische Reichstagsrede des Führers

Wilsdruffer Tageblatt  
Nr. 234, 7. Oktober 1939

Die Rede des Führers vor dem Deutschen Reichstag hat folgenden Wortlaut:

Abgeordnete, Männer des Deutschen Reichstags!

In einer schicksals schweren Zeit haben Sie, meine Abgeordneten, als Vertreter des deutschen Volkes am 1. September dieses Jahres hier getagt. Ich möchte Sie damals in Kenntnis setzen von den schweren Entschlüssen, die uns durch die transparente, probatorische Haltung eines Staates aufgezwungen worden waren.

Somit sind nun fünf Wochen vergangen. Wenn ich Sie nun heine wieder berichten ließ, dann geschah es, um Ihnen einen Rechenschaftsbericht über das Vergangene und den für Sie nötigen Einblick in die Gegenwart und — soweit es möglich ist — in die Zukunft geben zu können.

Seit zwei Tagen sind unsere Städte, Märkte und Dörfer geschmückt mit den Fahnen und Symbolen des neuen Reiches. Unter Glöcknaden feiert das deutsche Volk einen großen, in keiner Art gleichlich einmütigen Sieg. Ein Staat von immerhin 36 Millionen, eine Armee von rund 80 Infanterie- und Kavallerie-Divisionen sind gegen uns angreifen; ihre Absichten waren weitgespannt, die Zerstörung unseres Deutschen Reiches galt als selbstverständlich.

In 14 Tagen war polnisches Heer versprengt

Acht Tage nach Ausbruch dieses Kampfes aber waren die Wälder des Krieges gefallen. Wo immer polnische Truppen mit deutschen Verbänden zusammenstießen, wurden sie zurückgeworfen oder zerstört. Das frühe Gebäude der strategischen Offensive Polens gegen das deutsche Reichsgebiet blühte schon in den ersten 48 Stunden dieses Feldzuges ein. Todessmäßig im Angriff und mit unvergleichlichen Marschleistungen haben die deutschen Divisionen, die Luft- und Panzerwaffe sowie die Einheiten der Marine das Gelehrtheit des Handelns an sich gerissen. So wie Ihnen in seinem Augenblick mehr entwunden werden. Nach 14 Tagen waren die größten Teile des polnischen Heeres entweder zerstört, gefangen oder umgeschlagen.

Die deutschen Armeen aber hatten in dieser Zeit Entfernung zurückgelegt und Räume besetzt, zu deren Bereitstellung vor 2 Jahren über 14 Monate benötigt worden sind.

Wenn auch eine Anzahl beiderseits gelstreicher Zeitungsstrategen der anderen Welt das Tempo dieses Feldzuges als für Deutschland dennoch erstaunlich hinstellen wollten, so wissen wir doch alle, daß es eine größere Leistung höchster Soldaten in der Kriegsgeschichte bisher kaum gegeben hat. Doch sag die legendäre Ries der polnischen Armeen in Warschau, Modlin und in Hela bis zum 1. Oktober zu halten vermochten, war nicht die Folge ihrer Tüchtigkeit, sondern nur unserer hohen Rücksicht und unserm Verantwortungsbewußtsein zu zuschreiben.

**Jah habe es verboten, mehr Menschen zu opfern, als unbedingt notwendig war**

Das heißt: Ich habe die deutsche Kriegsführung von der noch im Weltkriege herrschenden Meinung, um des Prestiges wegen bestimmte Aufgaben unter allen Umständen in einer bestimmten Zeit lösen zu müssen, bewußt frei gemacht. Was tun unbedingt erforderlich ist, geschieht ohne Rücksicht auf Opfer. Was aber vermieden werden kann, unterbleibt. Es wäre für uns kein Problem gewesen, den Widerstand von Warschau, so wie wir ihn vom 25. bis 27. September gebrochen haben, von 10. bis 12. zu brechen. Ich habe nur ehrlos deutsche Menschenleben schonen wollen und zweitens mich — wenn auch trauriglich — Hoffnung hingegeben, es könnte auch auf der polnischen Seite wenigstens einmal die verantwortungsbewußte Vernunft statt dem verantwortungslosen Wahnsinn siegen.

Es hat sich aber gerade hier im kleineren Rahmen genau das gleiche Schauspiel wiederholt, wie wir es in großem Umfang vorher erleben mußten.

**Die gewissenlose Verteidigung Warschaus**

Der Versuch, die verantwortliche polnische Truppenführung — sowohl es eine solche überhaupt gab — von der Gewaltlosigkeit, ja dem Wahnsinn eines Widerstandes gerade in einer Millionenstadt zu überzeugen, schlug sehr ein Generalissimus, der selbst in wenig ruhmvoller Weise die Kindheit erzählt, zwang der Hauptstadt seines Landes einen Widerstand aus, der höchstens zu ihrer Vernichtung führen mußte.

In der Erkenntnis, daß die Fortifikationen der Festung Warschau allein dem deutschen Angriff wohl nicht standhalten würden, verwandelte man die Stadt als solche in eine Festung, durchzog sie kreuz und quer mit Barricaden, richtete auf allen Plätzen, in Straßen und Höfen Batteriesstellungen ein, damit Tausende von Maschinengewehren aus und forderte die gesamte Bevöl-

kerung auf zur Teilnahme am Kampf. Ich habe einfach aus Mitleid mit Frauen und Kindern den Machthabern in Warschau angebietet, wenigstens die Zivilbevölkerung ausziehen zu lassen. Ich ließ Waffenruhe eintreten, sicherte die notwendigen Rückmarschwege, und wie alle wußten genau so vergebend auf einen Parlamentär wie Ende August auf einen polnischen Unterhändler. Der polnische Stadtkommandant wußte uns nicht einmal eine Antwort.

Ich habe die Freiheit für alle Fälle verlängert lassen, Bomber und schwere Artillerie angedroht, nur einwandfrei militärische Objekte anzugreifen und meine Aufforderung wiederholt. Es blieb wieder vergeblich. Ich habe darüber hinaus angeboten, einen ganzen Stadtteil, Praga, überhaupt nicht zu beschließen, sondern für die zivile Bevölkerung zu reservieren, um dieser die Möglichkeit zu geben,

sich dorther zurückzuziehen. Auch dieser Vorschlag wurde mit polnischer Verachtung abgelehnt. Ich habe mich zweimal bemüht, dann wenigstens die Internationale Kolonie aus der Stadt zu entfernen. Dies gelang endlich mit diesen Schwierigkeiten, bei der russischen erst in letzter Minute. Ich habe nun für den 25. September den Beginn des Angriffes befohlen.

Dieselbe Verteidigung, die es erst unter Ihrer Würde kam, auf die menschlichen Vorschläge auch nur einzugehen, hat dann allerdings äußerst schnell ihre Haltung geändert.

Am 25. begann der deutsche Angriff, und am 27. hat sie kapituliert (Beifall).

Sie hat es mit 120 000 Mann nicht gewagt (so wie eins unter deutscher General Führung mit weitaus unterlegeneren Kräften bei Brzezin), einen schnellen Angriff zu machen, sondern es nun vorgezogen, die Waffen zu strecken. Man soll daher hier keine Vergleiche mit dem Ultazar ziehen. Dort haben spanische Helden wochenlang schwersten Angriffen heldenmäsig geworfen und sich damit wirklich mit Recht verewigt. Hier aber hat man in gewissenlosster Weise eine große Stadt der Zerstörung unheimgegeben und dann nach 48 Stunden kapituliert. Der polnische Soldat hat im einzelnen an manchen Stellen tapfer gekämpft, seine Führung aber kann — von oben beginnend — nur als unverantwortlich gewissenlos und unfähig bezeichnet werden.

Auch vor Hela hatte ich befohlen, ohne gründliche Vorbereitung in kleinen Mann zu opfern. Auch dort erfolgte die Übergabe in dem Augenblick, da endlich der deutsche Angriff angekündigt wurde und seinen Anfang nahm.

## Ruhmboller Kampf deutscher Soldaten

Ich treffe diese Feststellungen, meine Abgeordneten, um der geschichtlichen Legendenbildung zuvorzukommen, denn wenn sich in diesem Feldzug um jemand eine solche Legende bilden darf, dann nur um den deutschen Musketier (starker Beifall), der angreifend und marschierend seiner unvergänglichen, ruhmvollen Geschichte ein neues Blatt hinzufügte. Sie kann sich bilden um die schweren Waffen, die dieser Infanterie unter unsagbaren Anstrengungen zu Hilfe eilten. Dieser Legende würdig sind die schwarzen Männer unserer Panzerwaffe, die in verwegenster Entschlossenheit, ohne Rücksicht auf Übermacht und Gegenwehr, den Angriff immer wieder aus neuer vortrugen, und endlich mag die Legende verherrlichen jene tödlichmäßige Flieger, die, wissend, daß jeder Abschuss, der sie nicht in der Luft töte, bei ihrem Absturz auf der Erde zu ihrer furchtbaren Massakrierung führen müste, in unentwegter Beharrlichkeit beobachteten und mit Bomben und Maschinengewehr angriffen, wo immer der Angriff befohlen war oder ein Ziel sich zeigte. Und das gleiche gilt für die Helden unserer U-Boot-Waffe. Wenn ein Staat von 36 Millionen Einwohnern und dieser militärischen Stärke in vier Wochen restlos vernichtet wird und wenn in dieser ganzen Zeit für den Sieger nicht ein einziger Rückschlag eintritt, dann kann man darin nicht lediglich die Gnade eines besonderen Gottes sehen, sondern den Nachweis höchster Ausbildung, bester Führung und tödlichmäßiger Tapferkeit. (Anhaltender stürmischer Beifall.) Hier waren die Verluste stellvertretend groß.

Die polnischen Divisionen und einige Kavallerieverbände waren sich auf eine einzige deutsche aktive Division, die, selbst ausnahmsweise, eine Linie von fast 30 Kilometer zu decken hatte. Trotz fünf- oder sechziger Überlegenheit des Feindes und trotz der Übermündung der eigenen, seit Tagen kämpfenden und marschierenden Truppe ging diese Division den Angriff auf und warf ihm zum Teil in hümorigem Handgemenge zurück und wisch und wankte nicht, bis die notwendigen Verstärkungen herangeführt werden konnten. Und während der feindliche Rundum bereits triumphierend die Nachricht vom Durchbruch auf Podz verbreitete, meldete mir der Divisionsgeneral, den geschlagenen Arm geschient, den Verlauf des Angriffs, die Verhinderung des Durchbruchs, das tapfere Verhalten seiner Soldaten. (Anhaltender Beifall.) Hier waren die Verluste stellvertretend groß.

Eine deutsche Landwehrdivision hatte mit geringen anderen Verbänden den Auftrag, die Polen in den nördlichen Korridor zu drücken, Gödingen zu nehmen und in der Richtung auf die Halbinsel Hela vorzutreten. Dieser Landwehrdivision standen gegenüber politische Elitetruppen, Marinetruppen, Führer- und Unteroffizierschulen, Matrosenartillerie und Kavallerie. Mit ruhiger Sicherheit ging diese deutsche Landwehrdivision an die Wahrung eines Auftrags, der ihr einen abz zahlmäßig weit überlegenen Gegner als Feind gab. In wenigen Tagen wurde der Polen aber von Position zu Position zurückgeworfen, 12 000 Gefangene gemacht, Gödingen bestellt, Orlitz gestürmt und weitere 4700 Mann auf die Halbinsel Hela abgedrängt und eingeschlossen. Als die Gefangenen abmarschierten, bot sich ein erfreuliches Bild:

Die Sieger, zum großen Teil bestehende Männer, viele mit den Arzneien des großen Krieges auf der Brust, und an ihnen zogen die Kolonnen der Gefangenen vorbei, junge Menschen im Alter von 20 bis 25 Jahren.

## Heberrassend geringe Verluste

Da ich Ihnen nun die Zahl unserer Toten und Verletzten bekannt gebe, bitte ich Sie, aufzuleben. Wenn auch diese Zahl dank der Ausbildung unserer Truppen, dank der Führung unserer Waffen und der Führung unserer Verbände kaum den 20. Teil von dem ausmacht, was wir bei Beginn dieses Feldzuges befürchtet zu müssen glaubten, so wollen wir doch nicht vergessen, daß jeder einzelne, der hier sein Leben gegeben hat, für sein Volk und unser Reich das Größte opferte, was der Mann seinem Volke geben kann.

Es sind nach der Angabe vom 30. 9. 1939, die wesentlichen Veränderungen nicht mehr erkannt werden, in Heer, Kriegsmarine und Luftwaffe einschließlich der Offiziere

fallen:	10 572
verwundet:	30 322 und
vermisst:	3 404 Mann.



Zur Kürze trifft vor der Krolloper ein.  
Der Führer, der in Begleitung von Reichsführer SS Hitler sowie seiner persönlichen und militärischen Adjutanten erschien, ist bat keinen Wagen verlassen und steht nun unter den



Klangen des Liedes antritt die Front der unter präsentierendem Gewebe angestrahlten Ehrenkompanie der Leibstandarte SS "Adolf Hitler" ab, um dann das Reichstagsgebäude zu betreten. (Weißbild-Wagenbora — M.)

Die historische Sitzung des Deutschen Reichstages.  
Blick in den Sitzungssaal des Reichstages in der Krolloper. Der Führer spricht zur Welt. (Weißbild-Wagenbora — M.)

Von diesen Vermüthen wird ein Teil, der in polnische Hände fiel, leider wohl ebenfalls als massatriert und gefüllt angefechtet werden müssen.

Diesen Opfern des polnischen Feldzuges gehörte unsere Hauptbeteil. die Verwundeten untere Eilege, den Angehörigen unserer Kämpfer und unsere Hilfe.

### 694 000 Gefangene

Mit dem Fall der Festungen Warschau, Modlin und der Übergabe von Gela ist der polnische Feldzug beendet. Die Sicherung des Landes vor herumstochrenden Parteidien, Räuberbanden und einzelnen Terroristen wird mit Entschlossenheit durchgeführt. Das Ergebnis des Kampfes ist die Vernichtung aller polnischen Armeen. Die Auflösung dieses Staates war die Folge. 694 000 Mann Gefangene haben bisher den March nach Berlin angefahren. (Starke Befall.) Die Beute an Material ist noch gänzlich unüberschaubar.

Sein Ausbruch des Krieges steht zugleich im Westen die deutsche Wehrmacht in ruhiger Bereitschaft und erwirkt den Feind. Die Reichskriegsmarine hat im Kampf um die Helgoland, Oder, Elbe und Hela, in der Sicherung der Oste und der Deutschen Küste ihre Pflicht erfüllt. Unsere U-Boote aber lämpft würdig der eifligen unvergessenen Helden.

### Wo liegt die Ursache des Zusammenbruchs?

Angesichts dieses geschichtlich einmaligen Zusammenbruchs eines sogenannten Staatsvertrags erhebt sich wohl für jeden die Frage nach der Ursache eines solchen Vorganges. Die Wiege des polnischen Staates stand in Versailles. Aus unermehrlichen blutigen Opfern nicht der Polen, sondern der Deutschen und Russen, was dieses Gebilde geboren worden. Was vorher schon in Jahrhunderten seine Lebendunsäglichkeit erwiesen hatte, wurde durch einen ebenso lebendunsäglich wie furchtlosen deutschen Staatsführung erst im Jahre 1918 fälschlich gezeigt und 1920 nicht weniger fälschlich geboren. Unter Absicht einer fast halbjährigen Einführung, ohne Rücksicht auf die Gegebenheit einer mehrhundertjährigen geschichtlichen Entwicklung, ohne Würdigung der ethnographischen Verhältnisse und unter Wirkung aller wirtschaftlichen Frockmäßigkeit wurde in Versailles ein Staat konstruiert, der seinem ganzen Leben nach trüber oder später die Ursache schwerster Krisen werden mußte. Ein Mann, der heute ledet wieder unter grausigster Begierde ist, hat dies damals klar vorausgesehen: Lloyd George. So wie viele andere, warnte auch dieser nicht nur während der Entstehung dieses Gebildes, sondern

auch in der Zeit der späteren Ausweitung, die gegen jetzt nun und gegen jedes Recht vorgenommen werden war.

Er sprach damals die Bedrohung aus, daß in diesem Staat eine ganze Reihe von Konflikten entstehen würde, die früher oder später die Anfälle zu schweren europäischen Auseinandersetzungen abrufen könnten.

Tatsache ist, daß dieser neue sogenannte Staat in der Struktur seiner Nationalität bis zum heutigen Tag nicht gestört werden konnte. Man muß die Methoden polnischer Volkszählungen kennen, um zu wissen, wie gänzlich wahrheitsfeindlich und damit belanglos die Statistiken über die volkliche Zusammensetzung dieses Gebietes waren und sind.

1919 wurden von den Polen Gebiete beansprucht, in denen sie behaupteten, Bewohner von 20 Prozent zu betragen, zum Beispiel in Ostpreußen, während dann die später stattfindende Abstimmung von 2 Prozent für die Polen erzielte. An dem darin ergänzte auf Kosten des früheren Rückland, Oesterreich und Deutschland geschaffenen Staat wurden die nicht polnischen Völker so barbarisch mißhandelt und unterdrückt, tyrannisiert und gesetzelt, daß die Abstimmung nur mehr vom Belieben des jeweiligen Volkes abhängt und somit das gewünschte oder verlangte gesetzte Resultat ergab. Allein auch das unzweckhaft volkische Element selbst erhält kaum eine höhere Bewertung. Wenn dieses Gebilde von den Staatsmännern unserer westlichen Halbinsel auch noch als Demokratie angesehen wurde, dann war dies eine Verfälschung der Grundlagen ihrer eigenen Systeme.

Denn in diesem Lande regierte eine Minorität aristokratischer oder nichtaristokratischer Großgrundbesitzer und vermögender Intellektueller, für die das eigene volkische Volk nur im günstigen Falle eine Masse von Arbeitskräften darstellte. Hinter diesem Regime hielten deshalb auch niemals mehr als 15 Prozent der Gesamtbevölkerung. Den entsprach die wirtschaftliche Lage und die kulturelle Tieskraft.

Im Jahr 1919 übernahm dieser Staat von Preußen und auch von Oesterreich in Jahrhundertlanger Arbeit mühselig entwinkelte, ja zum Teil geradezu blühende Provinzen. Heute, 20 Jahre später, sind sie im Begriff, wieder zu versteppen. Die Weise, der Strom, dessen Weiterförderung für die polnische Regierung immer so ungeheuer wichtig war, ist mangels jeder Hilfe schon jetzt unzureichend für jeden militärischen Verlust und je nach der Jahreszeit entweder ein wilder Strom oder ein ausgetrocknetes Rinnsal. Süße und saure sind verworfen. Die Städte mit geringsten Ausnahmen verloren und verloren. Wer zum erstenmal dieses Land zwei oder drei Wochen lang betrachtet, der erhält einen Begriff vom Sinn des Wortes: "Polnische Wirtschaft!" (Beitall.)

So etwas waren bestellt, die Verantwortung zu ermessen, sie in einer solchen Verpflichtungbold Europa zu ihren Gunsten lag.

Aus dieser aufgepuschten Leidenschaft einerseits sowie aus dem Gefühl der Sicherheit, die ja Polen unter allen Umständen garantiert worden war, entstand das Verhalten der polnischen Regierung in der Zeit zwischen den Monaten April und August dieses Jahres. Dies bringt auch die Siedlungnahme zu meinen Verteidigungsvorschlägen.

Die Regierung lehnte diese Vorschläge ab, weil sie sich von der öffentlichen Meinung bedroht oder sogar angetrieben fühlte, die öffentliche Meinung doch und teils für auf diesen Weg, weil sie von der Regierung nicht eines Verteidigers belebt worden war und vor allem, weil sie sich bei jedem Alt nach außen hin als genugend gesichert empfand. So mußte es zur Häufung der furchtbaren Terrorakt gegen das deutsche Volksland kommen, zur Ablehnung aller Völkerverträge und endlich zu immer größerem Übergriffen auf das Reichsgebiet selbst. Es war bei einer solchen Mentalität allerdings wohl auch verständlich, daß man dann die deutsche Langmuß nur als Schwäche ansah, daß dadurch jedes deutsche Nachgehen nur als Beweis für die Möglichkeit eines weiteren Vorgehens angesehen wurde. Die Wartung an die polnische Regierung Danzig nicht mehr mit weiteren ultimativen Noten zu belästigen und vor allem die Stadt auf die Danziger nicht wirtschaftlich zu erobern, führte zu keiner Erreichung der Ziele, sondern im Gegenteil zur verdeckten Abstimmung der Stadt. Die Warnung, die ewigen Erziehungen, Misshandlungen und Marterungen der Volksdeutschen endlich einzustellen bzw. ihnen einzugegnen, führte zu einer Vermeidung dieser grausamen Art und zu verschärften Angriffen und Bedrohungen der polnischen Volksdeutschen und militärischen Machthaber. Die deutschen Vorschläge, noch in letzter Minut einen billigen und vernünftigen Ausgleich herzustellen, wurden mit der Generalmobilmachung beantwortet. Das deutsche Trützen rechtfertigte der von England selbst gegebenen Augenblick, einen Unterkünften zu schicken, wurde nicht befolgt und am zweiten Tag mit einer geradezu lächerlichen Erklärung beantwortet. Unter diesen Umständen war es klar, daß bei weiteren Angriffen auf das Reichsgebiet die deutsche Sich selbst seit Jahren bedient hatten. (Starke Befall.)

### Unsere Geduld wurde als Schwäche ausgelegt

Was die Polen fälschlicherweise als Schwäche ausgelegt hatten, war in Wirklichkeit unter Verantwortungsbedenken und mein Wille, wenn irgend möglich doch noch zu einer Verhandlung zu kommen. Da sie aber glaubten, daß diese Langmuß als Schwäche ihnen alles gestatten würde, blieb nichts anderes übrig, als sie über diesen Punkt aufzuhören und endlich mit den Mitteln durchzudringen, deren sie sich selbst seit Jahren bedient hatten. (Starke Befall.)

Unter diesen Schlägen ist dieser Staat nun in wenigen Wochen zerstört und hinweggesetzt worden. Eine der unangenehmsten Taten von Versailles ist damit beendet. (Bevorüse, Befall.)

## Interessengemeinschaft mit Russland

Wenn sich nun in diesem deutschen Vorgehen eine Interessengemeinschaft mit Russland ergeben hat, so ist dies nicht nur in der Gleichartigkeit der Probleme begründet, die die beiden Staaten verbürgen, sondern auch in der Gleichartigkeit der Erfahrungen, die sich in beiden Staaten über die Ausgestaltung der Beziehungen zueinander herausgebildet haben.

Sie habe schon in meiner Danziger Rede erklärt, daß Russland nach Prinzipien organisiert ist, die von den unseren unterscheiden. Allein, seit es sich ergab, daß Herr Stalin in diesen russisch-jüdischen Prinzipien keinen Hindernisgrund erblickt, mit Staaten anderer Rassstellung Friedenspolitische Vereinbarungen zu schließen, kann auch das nationalsozialistische Deutschland keine Verhandlung mehr führen, etwa seinerseits einem anderen Massstab anzulegen. Sovietherrschaft ist Sovietherrschaft, das nationalsozialistische Deutschland ist das nationalsozialistische Deutschland.

Eines aber ist sicher: im selben Moment, in dem die beiden Staaten sich gegenseitig ihre verschiedenen Regime und deren Prinzipien respektieren, entfällt jeder Grund für irgend eine gegenseitige feindselige Haltung. In geschicklich langer Zeitraum der Vergangenheit hat es sich erwiesen, daß die Völker dieser beiden arabischen Staaten Europas dann am glücklichsten waren, wenn sie miteinander in Freundschaft lebten. (Bünummer Befall.)

Der große Krieg, den einst Deutschland und Russland gegenüberführten, ist zum Unglück beider Länder geworden. Es ist verständlich, daß besonders die kapitalistischen Staaten des Westens heute ein Interesse daran besitzen, die beiden Staaten und ihre Prinzipien wenn möglich gegeneinander auszuprobieren. Sie würden zu diesem Zweck und insoweit sehr wohl Sovietherrschaft als gerüttend kolonialistisch betrachten, um mit ihm nützliche Militärallianzen abzuschließen. Sie halten es aber für eine Verfehlung, wenn diese erprobte Annäherung abgeschnitten wird, und sie kann dessen eine Annäherung zwischen jenen Mächten ergibt, die allen Grund haben, in gemeinsamer friedlicher Zusammenarbeit, im Aufbau ihrer wirtschaftlichen Beziehungen das Glück ihrer Völker zu suchen.

### Glättliche dauerhafte Zusammenarbeit

Ich habe schon vor einem Monat im Reichstag erklärt, daß der Abschluß des deutsch-russischen Nichtangriffspaktes eine Wende in der ganzen deutschen Außenpolitik bedeutet. Der unterdessen zwischen Deutschland und Sovietherrschaft abgeschlossene neue Freundschafts- und Interessenaustausch wird beiden Staaten nicht nur den Frieden, sondern eine gläubliche, dauerhafte Zusammenarbeit ermöglichen.

Deutschland und Russland werden gemeinsam eine der gefährlichsten Stellen Europas ihres bedrohlichen Charakters entledigen und jeder in seinem Raum zur Wohlfahrt der dort lebenden Menschen und damit zum europäischen Frieden beitragen.

Wenn heute gewisse Kreise darin je nach Bedarf bald eine Niederlage Russlands oder eine Niederlage Deutschlands erblicken wollen, so möchte ich Ihnen darauf folgende Antwort geben: Man hat seit vielen Jahren der deutschen Außenpolitik Ziele angegliedert, die höchstens der Phantasie eines Gymnasialen entspringen könnten. (Lachen.) In einem Augenblick, da Deutschland um die Konföderation eines Lebensraumes ringt, der nur wenige hunderttausend Quadratkilometer umfaßt, erfahren unverhältnismäßig mehrere Hunderttausend Quadratkilometer in Staaten, die jedoch 40 Millionen Quadratkilometer befreiten, Deutschland freie Seinerseits nach der Weltverschafft.

### Stabile Beziehungen im Osten

Die deutsch-russischen Abmachungen müssen gerade für diese besorgten Kolonialen der Weltfreiheit eine ungeheure Verhinderung darstellen, denn sie zeigen ihnen doch wohl in authentischer Weise, daß alle diese Behauptungen eines Streitens Deutschlands nach dem Urteil der Ukraine, Rumäniens usw. nur eine Aufgabe ihrer erfundenen Propaganda waren. In einem allerdings ist der Nationalsozialistische Reichs ein unabänderlicher, nämlich auch im Osten unseres Reiches freie

## Bergebliebene Bemühungen um Verständigung

Doch der unerträglichen Zustände in diesem Lande hat Deutschland versucht, ein erträgliches Verhältnis zu ihm herzustellen.

Ich selbst habe mich in den Jahren 1933 und 1934 bemüht, treuen Freunden billigen Ausgleich zwischen unseren nationalen Interessen und den Wünschen auf Aufrechterhaltung des Friedens mit diesem Lande zu finden. Es gab eine Zeit, da Marschall Piłsudski noch lebte, in der es zu gelingen schien, diese Hoffnung — wenn auch in beiderseitigem Ausmaß — verwirklichen zu können. Es gehörte dazu eine unerbittliche Geduld und eine noch größere Selbstbeherrschung. Denn für viele der polnischen Volksdeutschen schien die sozialistische Verständigung zwischen Deutschland und Polen mit einem Freibrief zu sein, der nunmehr erst unglaubliche Verfolgung und Vernichtung des dortigen Deutschen.

In den wenigen Jahren bis 1932 haben über 1,5 Millionen Deutsche ihre frühere Heimat verlassen müssen. Sie wurden davon gejagt, ohne oft auch nur ihre notwendigen Kleider mitnehmen zu können. Als im Jahre 1932 das Kaiserreich an Polen fiel, gingen diese mit der gleichen Methode auch gegen die dort wohnenden Deutschen vor. Viele Tausende von ihnen mussten oft innerhalb weniger Stunden von ihren Arbeitsstätten, ihren Wohnungen, ihren Dörfern fort, kaum daß ihnen geküßt war, auch nur einen Koffer oder ein Kind mit Kleidungsstücken mitzunehmen.

So ging es in diesem Staat seit Jahren zu, und jahrelang haben wir dem zugesehen, immer bestrebt, durch eine Verengung unseres Staatspolitischen Verhältnisses vielleicht eine Besserung des Loses der dort lebenden unglücklichen Deutschen erreichen zu können. Allerdings, es konnte nicht übersehen werden, daß jeder deutsche Verlust auf diesem Wege zu einer Belebung der Wissenden zu kommen, von den polnischen Herrschern nur als Schwäche ausgelegt wurde. Vielleicht sogar als Dummett. Da die polnische Regierung nun daran ging, auf tausend Wegen auch Danzig allmählich zu unterreden, versuchte ich, durch geeignete Vorschläge eine Lösung sicherzustellen, die nationalpolitisch Danzig entsprechend dem Willen seiner Bevölkerung Deutschland angliedern könnte, ohne den wirtschaftlichen Bedürfnissen und sogenannten Rechten Polens dadurch Abbruch zu tun. Wenn heute jemand behauptet, daß es hier um ultimative Forderungen gehandelt hätte, dann ist dies eine Lüge. Denn die im März 1939 der polnischen Regierung zugestellten Völkerverschläge waren nichts anderes als die von mir persönlich mit dem Außenminister Beck selbst schon längst vorher besprochenen Maßnahmen und Gedanken. Nur, daß ich glaubte, im Frühjahr 1939 der polnischen Regierung vor ihrer eigenen öffentlichen Meinung das Eingehen auf diese Vorschläge erleichtern zu können durch das Angebot, als Äquivalent ihr einen Anteil an der von der Slowakei gewollten Sicherung ihrer Unabhängigkeit einzutragen zu können. Wenn die polnische Regierung damals nur das Eingehen auf eine Befreiung dieser Vorschläge ablehnte, dann gab es hierfür zwei Gründe:

### Ausgepuschter Chauvinismus

1. Die hinter ihr stehenden ausgepuschten chauvinistischen Leidenschaften dachten überhaupt nicht daran, die Frage Danzig zu lösen, sondern im Gegenteil, sie lebten bereits in dem wütenden, rücksichtslosen und rednerisch vorgezeigten Hoffnungen, weit über Danzig hinaus das deutsche Reichsgebiet erwerben, z. B. also angreifen und erobern zu können.

Und zwar blieben diese Wünsche nicht etwa del. Offizieren stehen, nein, in einer Flut von Publikationen und in einer fortgesetzten Folge von Anfragen und Reden, von Resolutionen usw., wurde außer der Unterwerfung Oberschlesien auch noch die Annexion von Pommern, Schlesien verlangt, die Ober als mindeste Grenze gefordert, ja, am Ende sogar die Elbe als die natürliche Scheidelinie zwischen Deutschland und Polen designiert. Diese wurde vielleicht als leichtlich empfunden, damals aber mit fanatischem Ernst vorgezeigten Forderungen wurden in einer geradezu lachhaften Weise motiviert mit der Behauptung einer polnischen imperialistischen Mission (Russen) und als berechtigt, weil ersichtbar hingestellt mit dem Hinweis auf die Kraft der polnischen Armee. Während ich dem damaligen polnischen Außenminister die Einladung zu Besprechungen über unsere Verhandlungen schrieb, schrieben die polnischen militärischen Zeitschriften bereits von der "Vertilgung des deutschen Reches", der "Freiheit des deutschen Soldaten", der "Wiedervertilgung des deutschen Volkes", der "selbstverständlichen Überlegenheit der polnischen Wehrmacht" und der Sicherheit im Falle eines Krieges, die Deutschen vor Berlin zu schlagen und das Reich

zu vernichten". Der Mann aber, der die deutsche Armee vor Berlin "zerhauen" wollte, war nicht irgend ein kleiner polnischer Analphabet, sondern der j. I. in Rumänien schiede Generalissimus Radu-Simion (Paul-Rule!).

Was Deutschland und die deutsche Wehrmacht an Befreiungen und Befreiungen durch diese militärischen Diktatoren einfordern mussten, wäre von keinem anderen Staat hingenommen worden, allerding auch von keinem anderen Staat zu erwarten gewesen.

Kein französischer und auch wohl kein englischer General würde sich jemals ein ähnliches Urteil über die deutsche Wehrmacht erlaubt haben und umgekehrt kein deutscher über die englischen, französischen oder italienischen Soldaten, so wie wir dies seit Jahren und nach dem März 1939 immer wieder von polnischer Seite zu hören und zu lesen bekommen. Es gehörte eine große Selbstüberwindung dazu, diesen frechen, unverhohlenen Anhängerungen gegenüber ruhig zu bleiben trotz dem Bewußtsein, daß die deutsche Wehrmacht in wenigen Wochen diesen ganzen lächerlichen Staat samt seiner Armee zerschlagen und von der Erde hinweggerissen würde.

Allerdings, diese Selbstbeherrschung, für die die führende Schicht in Polen selbst verantwortlich war, bildete die erste Ursache, worum die polnische Regierung es ablehnte, die deutschen Vorschläge auch nur in einer Diskussion zu erörtern.

### Das unselige Garantiever sprechen

Der zweite Grund aber lag in jenem unmöglichen Garantiever sprechen, das man einem Staat gäbe, der überhaupt nicht bedacht war, der aber, nunmehr gedeckt durch zwei Weltmächte, sich sehr schnell in die Überzeugung hineinlebte, eine Großmacht ungestört und ungefährdet provozieren zu können, ja vielleicht sogar hoffte, damit die Voransetzung für die Vernichtung seiner eigenen brennenden Ambitionen herbeiführen zu können. Denn sowie sich Polen im Feste dieser Garantie wußte, begann für die dort lebenden Minoritäten ein wahres Schreckensregiment.

Ich habe nicht die Aufgabe, über das Los der ukrainischen oder der weißrussischen Volksdeutschen zu sprechen; deren Interessen liegen heute bei Russland. Aber ich habe die Pflicht, über das Los jener Hunderttausende von Deutschen zu reden, die einst diesem Land seit vielen hundert Jahren überstanden haben, die Kultur gebracht haben, die man nun auszutreiben, zu unterreden und zu vergewaltigen begann, die aber seit dem März 1939 einem wahrhaft satanischen Schreckensregime ausgesetzt waren. Wieviel von ihnen verschleppt sind, wo sie sind, kann auch heute nicht festgestellt werden.

Ortschaften mit hunderden von deutschen Einwohnern haben keine Männer mehr. Sie sind restlos ausgerottet worden. In anderen wieder hat man die Frauen vergewaltigt und ermordet, Mädchen und Kinder geschändet und getötet.

Im Jahre 1938 schrieb der Engländer Sir George Carew in seinen diplomatischen Berichten an die britische Regierung, daß die hervorragendsten Charaktereigenschaften der Polen Grausamkeit und moralische Zugelassenheit seien. Diese Grausamkeit hat sich in den vergangenen Jahrhunderten nicht geändert.

Sie wie ich erst Befürchtete und in radikalster Weise zu Tode marterte, so hat man die während des Krieges gefangen genommenen deutschen Soldaten gefoltert und majestriert. Dieses Schrecken der westeuropäischen Demokratien gehört überhaupt nicht zu den kulturellen Nationen. Über vier Jahre lang war ich im großen Krieg im Westen. Auf keiner der streitenden Seiten wurde damals etwas Ähnliches getan. Was sich aber in diesem Lande in den letzten Monaten abgespielt hat und in den letzten vier Wochen ereignete, ist eine einzige Anklage gegen die verantwortlichen Männer eines sogenannten Staatsgebildes, dem jede volkliche, historische, kulturelle und spirituelle Voransetzung fehlt. Wenn nur ein Prozent von diesen Schreckensleuten irgendwo in der Welt an Englanden verblebt wäre, dann möchte ich die empörten Bürgerinnen sehen, die heute in schamhafter Entrüstung das deutsche oder russische Vorgehen verurteilen. (Geflüster Befall.)

### Die grausamen Marterungen der Volksdeutschen

Nein! Diesem Staat und dieser Staatsführung eine Garantie ausspielen, so wie dies geschehen war, konnte nur zu furchtbarem Unheil führen. Weder die polnische Regierung oder der Staat tragende kleine Rüttel, noch das polnische Staatsvolk

Nicht, Fassle und damit tragbare Verhältnisse herzuführen. Und gerade hier deuten sich die deutschen Interessen und Wünsche restlos mit denen Sowjetrusslands. Die beiden Staaten sind entschlossen, es nicht zuzulassen, daß jwischen ihnen problematische Zustände entstehen, die den Reim von inneren Unruhen und damit auch äußeren Säkungen in sich bergen und vielleicht das Verhältnis der beiden Großmächte zueinander verschärfe ungnüglich längern könnten.

## Die Aufgaben für die Zukunft

1. Die Herstellung einer Reichsgrenze, die den historischen, ethnographischen und wirtschaftlichen Gegebenheiten gerecht wird.
2. Die Befriedung des gesamten Gebietes im Sinne der Herstellung einer tragbaren Ruhe und Ordnung.
3. Die absolute Gewährleistung der Sicherheit nicht nur des Reichsgebietes, sondern der gesamten Interessengemeinde.
4. Die Neuordnung, der Renausbau des wirtschaftlichen Lebens, des Verkehrs und damit aber auch der kulturellen und zivilisatorischen Entwicklung.

### Umsiedlung der Nationalitäten

5. Als wichtigste Aufgabe aber: eine neue Ordnung der ethnographischen Verhältnisse, das heißt, eine Umsiedlung der Nationalitäten so, daß sich am Abschluß der Entwicklung dessen Trennungslinien ergeben, als es heute der Fall ist. (Starke Befall!) In diesem Sinne aber handelt es sich nicht um ein Problem, das auf diesen Raum beschränkt ist, sondern um eine Aufgabe, die viel weiter hinausgreift. Denn der ganze Osten und Südosten Europas ist zum Teil mit nichthaltbaren Splittern des deutschen Volksstums gefüllt. Gerade in ihnen liegt ein Grund und eine Ursache fortgesetzter zwischenstaatlicher Streitungen. Im Geiste des Nationalitäten-Prinzips und des Rassen-gebanntens ist es utopisch, zu glauben, daß man diese Angehörigen eines hochwertigen Volkes ohne weiteres assimilieren könne. Es gehört daher zu den Aufgaben einer wissenschaftlichen Ordnung des europäischen Lebens, hier Umsiedlungen vorzunehmen, um auf diese Weise wenigstens einen Teil der europäischen Konfliktsäfte zu bestillen. Deutschland und die Union der Sowjetrepubliken sind übereingekommen, sich hierbei gegenseitig zu unterstützen. (Befall!) Die deutsche Reichsregierung wird es dabei niemals zugeben, daß der entstehende polnische Reststaat irgendwie föderative Elemente für das Reich selbst oder gar eine Quelle von Säkungen zwischen dem Deutschen Reich und Sowjetrussland werden könnte.

Wenn Deutschland und Sowjetrussland diese Sanierungsarbeit übernehmen, dann können beide Staaten mit Recht darauf hinweisen, daß der Versuch dieses Problems mit den Methoden von Versailles zu lösen, restlos mißlungen ist. Und er mußte mißlungen, weil diese Aufgaben überhaupt nicht vom grünen Tisch aus oder durch einfache Anordnungen erledigt werden konnten. Die meisten der Staatsmänner, die in Versailles über diese komplizierten Probleme zu urteilen hatten, besaßen nicht die geringste historische Vorwissung, ja oft nicht einmal eine flüchtige Ahnung von dem Wesen der ihnen gestellten Aufgabe.

### Das Verlagen des Völkerbundes

Sie trugen aber auch leinerlei Verantwortung für die Folgen ihres Handelns. Die Erkenntnis, daß ihr Werk vielleicht doch nicht richtig sein könnte, war deshalb ohne Bedeutung, weil in der Praxis kein Weg zu einer wirklichen Revision vorhanden war. Denn im Versailler Vertrag war wohl vorgesehen, daß die Abfallen solcher Revisionen offenbleiben müßten, allein in der Wirklichkeit sind alle Versuche, zu einer solchen Revision zu kommen, gescheitert, und sie müssen um so mehr scheitern, als ja der Völkerbund als die zuständige Kanzlei aufhört, eine innere Veredelung für die Durchführung einer solchen Prozedur in Anspruch nehmen zu können. Nachdem es zuerst Amerika abgelehnt hatte, den Friedensvertrag von Versailles zu sanktionieren oder gar in den Völkerbund einzutreten, später aber auch andere Völker ihre Anwesenheit in diesem Gremium mit den Interessen ihrer Länder nicht mehr vereinbaren zu können glaubten, fand diese Vereinigung immer mehr zu einem Kreis der Interessen des Versailler Distrikts heraus.

Tatjache ist jedenfalls, daß keine der von Anfang an als notwendig erkannten Revisionen durch den Völkerbund erfolgt ist.

Da sich in der heutigen Zeit der Gebrauch einbürgert, eine gefälschte Regierung noch immer als existent zu betrachten, auch wenn sie nur aus 3 Mitgliedern besteht, sofern sie nur soviel Gold mitgenommen hat, um nicht den demokratischen Staatenwirken wirtschaftlich zur Last zu fallen (anhaltendes Lachen und Klatschen), ist anzunehmen, daß auch der Völkerbund später weiterbesiechen wird, wenn auch nur 2 Nationen in ihm bestimmen. Da, am Ende tut es vielleicht auch eine! Nach dem Geist des Bundes aber würde jede Revision des Versailler Klausels auch dann noch aussichtslos dieser illustren Vereinigung unterstehen, d. h. mit anderen Worten, praktisch unmöglich sein. Nun ist der Völkerbund nichts Sehendes, sondern schon heute etwas Toies, aber die betroffenen Völker sind nicht tot, sondern sie leben. Und ihre Lebensinteressen werden sie auch dann durchsetzen, wenn der Völkerbund unfähig sein sollte, sie zu leben, zu begreifen oder zu berücksichtigen. Der Nationalsozialismus ist daher auch keine Erscheinung, die im Deutschen Land groß wurde, mit der doch sonst Absicht, dem Völkerbund seine Revolutionsbefreiungen zu verhindern, sondern eine Bewegung, die kam, weil man 15 Jahre lang die Revision der Unterdrückung der natürlichen Menschen- und Volksrechte einer großen Nation verbündete.

### Sicherstellung deutschen Lebensrechts

Und ich persönlich möchte es mir verbitten, wenn ein fremder Staatsmann nun auftritt und erläutert, ich sei wortdrückig, weil ich die Revisionen nur durchgeführt habe. Ich habe im Gegenteil den Versailler Vertrag zu beseitigen und ihm das natürliche Lebensrecht als große Nation wiederzugeben (anhaltender, starker Befall). Das Ausmaß, in dem ich dieses Lebensrecht sicherstelle, ist ein beschiedenes. Wenn 45 Millionen Engländer das Recht im Mutterland in Anspruch nehmen, 40 Millionen Quadratkilometer der Erde zu beherrschen, dann ist es kein Wunder, wenn 82 Millionen Deutsche das Recht verlangen, in 800 000 Quadratkilometern zu leben, dort ihren Ader zu bebauen und ihrem Handwerk nachzugehen. Und wenn sie weiter verlangen, daß man ihnen jenen kolonialen Besitz zurückgibt, der einst ihr eigen war, den sie niemandem durch Raub oder Krieg abnahmen, sondern den sie sich durch Kauf, Tausch und Verträge redlich erworben haben (Befall!).

Ich verfüche außerdem bei allen Forderungen, die ich aufstelle, immer erst auf dem Wege von Verhandlungen um die Revisionen zu erreichen. Ich habe es allerdings abgelehnt, daß deutsche Lebensrecht irgendinem internationalen nicht zuständigen Konsortium als unterstüttende Waffe vorgutragen! (Starke Befall!) So wenig ich annahme, daß Großbritannien um die Revitalisierung seiner Lebensinteressen bitten, so wenige

Deutschland und Sowjetrussland haben daher eine klare Grenze der beiderseitigen Interessen gebogen mit dem Einschluß jeder auf seinem Teil für die Ruhe und Ordnung zu sorgen und alles zu verhindern, was dem anderen Partner einen Schaden zufügen könnte. Die Ziele und Aufgaben, die sich aus dem Verfall des politischen Staates ergeben, sind daher, soweit es sich um die deutschen Interessenverbände handelt, etwa folgende:

erwartet und gefunden hat, eine Rüstung des deutschen Verhältnisses zur Umwelt in einem großen Ausmaß eingetreten ist.

Die Unsicherheit, die heute das Zusammenleben der Völker belastet, kommt nicht aus deutschen Forderungen, sondern aus den publizistischen Veröffentlichungen der sogenannten Demokratien. Die deutschen Forderungen selbst sind sehr klar und präzise gestellt worden. Sie haben allerdings ihre Erklärung gefunden nicht dank der Einigkeit des Deutschen Völkerbundes, sondern dank der Dynamik der natürlichen Entwicklung. Das Ziel der von mir geführten Außenpolitik des Reiches war aber in seinem Fall ein anderes, als dem deutschen Volk die Erfüllung und damit das Leben überzutragen die Ungerechtigkeiten und Unfairheiten eines Vertrages zu bestillen, der ja nicht nur Deutschland wirtschaftlich zerstört hat, sondern die Siegernationen genau so mit in das Verderben hineinführt. Am Übrigen aber war die ganze Arbeit der Wieder-aufrichtung des Reiches eine nach innen gewandte. In seinem Land der Welt war deshalb auch die Schaffung nach Frieden größer als im deutschen Volk. Es ist ein Glück für die Menschheit und mein Unklug, doch es mir gelungen war, ohne inner-politische Belästigung der freien Staatsmänner die wahnhaften Unmoralitäten des Versailler Vertrages friedlich zu beseitigen. Dass diese Beleidigung im einzelnen für gewisse Interessen schmerlich sein mochte, ist verständlich.

Alein, um so größer ist wohl das Verdienst, das sich die neue Regelung in allen Fällen mit Ausnahme der letzten ohne Blutvergießen vollzogen. Die letzte Revision dieses Vertrages aber hätte genau so auf friedlichem Wege erfolgen können, wenn nicht die von mir erwähnten zwei Umstände sich zum Gegenteil angewendet hätten. Die Schuld doran tragen aber in erster Linie jene, die nicht nur nicht erkannt waren über die früheren Friedensrevisonen, sondern die es im Gegenteil beflogen, auf friedlichem Wege ein neues Mitteleuropa sich aufzubauen zu sehen, und zwar ein Mitteleuropa, das einschließlich seinen Bewohnern wieder Arbeit und Brot geben könnte.

### Die Schuld der sogenannten Siegerstaaten

Es kann nun nicht bestritten werden, daß seit das deutsche Volk im Nationalsozialismus seine Wiederauferstehung

## Deutschland brachte Klarheit in die Beziehungen zu den Nachbarn

Ich habe es erwähnt, daß es ein Ziel der Reichsregierung war, Klarheit in die Beziehungen zwischen uns und unseren Nachbarn zu bringen. Und ich darf hier nur auf Tatsachen hinweisen, die nicht durch die Schreibereien internationale Revisoren aus der Welt zu schaffen sind.

1. Deutschland hat mit den baltischen Staaten Nicht-angriffspakte abgeschlossen. Seine Interessen sind dort ausschließlich wirtschaftlicher Natur.

2. Deutschland hat mit den nordischen Staaten schon früher keine Interessenskonflikte oder gar Streitpunkte befreit und hat sie heute genau so wenig Schweden und Norwegen dabei beide von Deutschland Nichtangriffspakte angeboten erhalten und sie nur abgelehnt, weil sie sich selbst gar nicht als irgendwie bedroht sahen.

3. Deutschland hat Dänemark gegenüber leiserer Konsequenzen aus der im Versailler Vertrag vorgenommenen Abtrennung des deutschen Gebietes gegenübertreten, sondern im Gegenteil mit Dänemark ein lokales und freundliches Verhältnis hergestellt. Wir haben leiserer Forderungen auf eine Revision erwidert, sondern mit Dänemark einen Nichtangriffspakt abgeschlossen. Das Verhältnis zu diesem Staat ist damit auf eine unabänderliche lokale und freundliche Zusammenarbeit gerichtet.

4. Holland: Das neue Reich hat die traditionelle Freundschaft zu Holland weiterzuführen, es darf keine Differenzen zwischen den beiden Staaten übernommen und seine neuen Differenzen geschaffen.

5. Belgien: Ich habe sofort nach der Übernahme der Staatsgeschäfte verucht, das Verhältnis zu Belgien freundlich zu gestalten. Ich habe auf jede Revision und auf jeden Revisionsvorschlag verzichtet. Das Reich hat keine Forderungen auf eine Revision erhoben, sondern mit Belgien einen Nichtangriffspakt abgeschlossen. Das Verhältnis zu diesem Staat ist damit auf eine unabänderliche lokale und freundliche Zusammenarbeit gerichtet.

6. Schweiz: Diese gleiche Haltung nimmt Deutschland der Schweiz gegenüber ein. Die Reichsregierung hat niemals auch nur im leisten zu einem Zweck an ihrem Wunsch zu einer lokalen Gestaltung der Beziehungen zwischen den beiden Ländern Anlaß gegeben. Sie hat im übrigen auch selbst nie eine Klage über das Verhältnis zwischen beiden Ländern vorgebracht.

7. Ich habe sofort nach vollzogenem Anschluß Jugoslawien mitgeteilt, daß die Grenze auch mit diesem Staat von jetzt ab für Deutschland eine unabänderliche sei, und daß wir nur in Frieden und Freundschaft mit ihm zu leben wünschen.

8. Mit Ungarn verbindet uns ein langjähriges traditionelles Band enger und herzlicher Freundschaft. Auch hier sind die Grenzen unabänderlich.

9. Die Slowakei hat selbst an Deutschland den Wunsch um Hilfe anlässlich ihrer Auflösung gerichtet. Ihre Selbständigkeit wird vom Reich anerkannt und nicht angefochten.

### Die Zusammenarbeit mit Italien

Alein nicht nur zu diesen Staaten hat Deutschland die doch immerhin zum Teil durch den Versailler Vertrag befaßten Beziehungen geklärt und geregt, sondern auch zu den Großmächten.

Ich habe im Verein mit dem Duce eine Änderung des Verhältnisses des Reiches zu Italien herbeigeführt. Die zwischen den beiden Staaten bestehenden Grenzen sind von beiden Seiten als unabänderlich seines anerkannt. Jede Möglichkeit von Interessengegensätzen territorialet Art wurde ausgeschaltet. Aus dem einzigen Gegner des Weltkrieges sind unterdessen herzliche Freunde geworden. (Lebhafte Befall.)

Es blieb nicht bei der Normalisierung der Beziehungen, sondern es lud die in der Holzzeit zum Abschluß eines weltanschaulich und politisch ländlichen engen Vertrages, der sich als ein starkes Element der europäischen Zusammenarbeit ausgewiesen hat.

### Beruhigte Verständigung mit Frankreich

Ich habe es aber vor allem unternommen, das Verhältnis zu Frankreich zu engagieren und für beide Nationen tragbar zu gestalten. Ich habe hier in äußerster Mühe einst die deutschen Forderungen präzisiert, und ich bin von dieser Erklärung niemals abgewichen. Die Rückgabe des Saar-gebietes war die einzige Forderung, die ich als unabdingbare Voraussetzung einer deutsch-französischen Verständigung ansah. Nachdem Frankreich lebhaft dieses Problem lokal gelöst hat, fiel jede weitere deutsche Forderung an Frankreich fort; es existiert keine solche Forderung mehr und es wird auch nie eine solche Forderung erhoben werden. Das heißt: ich habe es abgelehnt, das Problem Elsass-Lothringen überzuheben und nur zur Sprache zu bringen, nicht, weil ich dazu gezwungen gewesen wäre, sondern weil diese Angelegenheit überhaupt kein Problem ist, das jemals zwischen dem deutsch-französischen Verhältnis stehen könnte. Ich habe die Entscheidung des Jahres 1919 akzeptiert und es abgelehnt, früher oder später für eine Krise wieder in einen blutigen Krieg einzutreten, die in seinem Verhältnis zu den deutschen Lebensverhältnissen steht, aber wohl geeignet ist, jede zweite Generation in einen unheiligen Kampf zu führen. Frankreich weiß dies.

Es ist unmöglich, daß irgendwelche französischen Staatsmänner ablehnen zu müssen, durch die im mittel-europäischen Raum eine tragbare Ordnung entstanden ist, dann kann ich daraus nur antworten, daß leicht Endes nicht so sehr die Methode entschieden ist als der tatsächliche Erfolg. (Befall.)

Das Wohl Deutschlands steht über allem

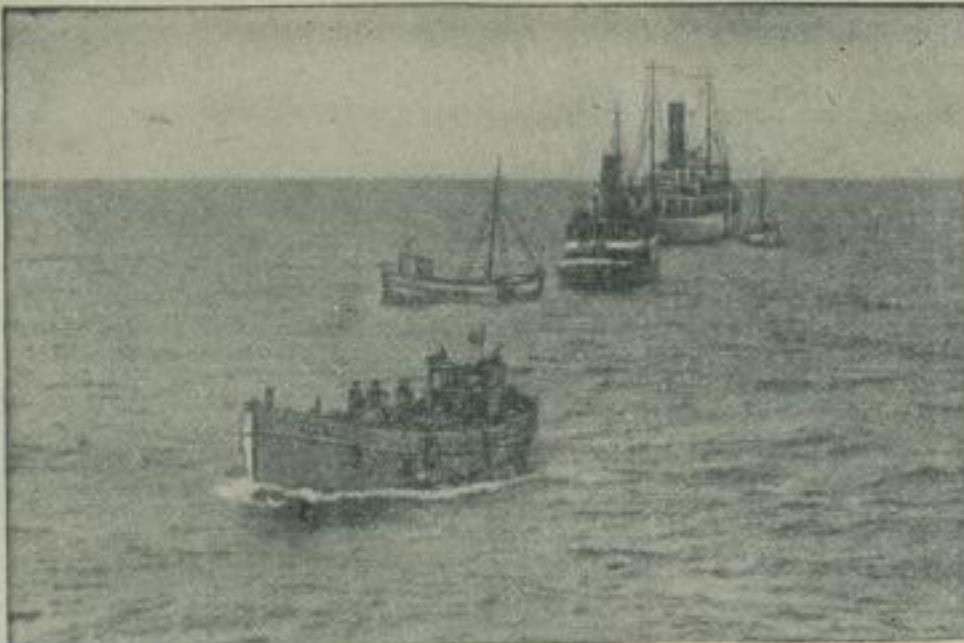
Vor meinem Machantritt versamt Mitteleuropa, und zwar nicht nur Deutschland, sondern auch die umliegenden Staaten, in eine Art der politischen Einheitsgemeinschaft. Die Produktionen steigen, und damit vermehrte sich zwangsläufig auch der Konsum der Menschen. Der Lebensstandard sank. Rot und Gold waren die Folgen. Es kann keinen der frustrierten Staatsmänner bestreiten, daß es nicht nur im alten Reich, sondern darüber hinaus auch in allen nunmehr mit ihm vereinten Gebieten gelungen ist, diese Verfallsergebnisse zu besiegen, und zwar unter den erschwerten Bedingungen.

Es hat sich damit erwiesen, daß dieser mittel-europäische Raum überhaupt nur zusammengehalten ist, und das derjenige, der diese Ordnung der europäischen Zustände hat und die Unordnung wünscht, kann ein Feind dieser Handlungen sein. (Starker Befall.)

Wenn man aber mit schelmischer Weise glaubt, die Methoden ablehnen zu müssen, durch die im mittel-europäischen Raum eine tragbare Ordnung entstanden ist, dann kann ich daraus nur antworten, daß leicht Endes nicht so sehr die Methode entschieden ist als der tatsächliche Erfolg. (Befall.)

Weber das deutsche Volk noch ich sind auf den Vertrag von Versailles vereidigt worden, sondern ich bin nur vereidigt auf das Wohl meines Volkes, dessen Beauftragter ich bin, und auf das Wohl jener, die das Schicksal in unserem Lebensraum gestellt; bat und damit unfehlbar mit unserem eigenen Wohle verband. (Starke Befall.)

Zu Ihnen allen die Erfolg und damit das Leben sicherstellen, ist meine einzige Sorge. Der Versuch dieses mein Handeln vom Rathen einer internationalen Rechtsabreise herab zu leiteten, zu beurteilen oder abzuwerten, ist unhistorisch und läßt mich persönlich eisalt. (Bravorufe.) Das deutsche Volk hat mich durch sein Vertrauen berufen und wird



Sie bringen die Schiffe sicher durch das Minenfeld. Die deutschen Küsten sind gegen feindliche Angriffe durch einen dichten Minengürtel geschützt. Nur Einheimische können ihn durchschreiten. Um Schiffe neutraler und freunde der Flotte



Besetztes Oberschlesien. (Vf. Weißbild-Bogenborg-M.)  
Drei kleinere Fischerboote die Losen an Bord der durch das Minenfeld zu bringenden Dampfer bringen.

durch jeden solchen Versuch einer fremden Krise oder Kriegsmischung in dieser Einstellung zu mir nur bestärkt. (Beifall)

#### **Das Allgemeininteresse entscheidet**

Am übrigen habe ich bei jeder einzelnen Revision vorher Vorschläge unterbreitet. Ich habe versucht, auf dem Wege von Verhandlungen das unbedingt Notwendige zu erreichen und Sicherzustellen. Es ist mir dies auch in einer Reihe von Fällen gelungen. In anderen Fällen aber wurden leider mein Verbündungswillen und oft wohl auch das geringe Ausmaß meiner Forderungen die Bescheidenheit meiner Vorschläge als Schwäche ausgelegt und deshalb abgelehnt.

Dies konnte niemand mehr leid tun als mit selbst. Allein, es gibt im Leben der Völker Notwendigkeiten, die, wenn sie nicht auf friedlichem Wege ihre Erfüllung finden, dann durch die Kraft ihrer Verwirklichung erworben müssen. Das mag bauerlich sein, aber dies gilt ebenso für das Leben der einzelnen Bürger wie für das Leben der Gemeinschaft.

Der Grundjagd, daß das größere, allen gemeinsame Interesse nicht verletzt werden kann durch den Eigenismus oder gar den bösen Willen der einzelnen Individuen und Gemeinschaften, ist unbedingt richtig. Ach habe auch Polen die mahvolle Vorschläge unterbreitet. Sie verfehlten nicht nur der Ablehnung, sondern im Gegenteil, sie führten zur Generalmobilmachung dieses Staates, mit einer Begründung, die genau erhebt läßt, daß man gerade in der Bescheidenheit meiner Vorschläge die Bestätigung für meine Schwäche zu sehen glaubte, ja am Ende sogar für meine Angst. (Lachen)

Eigentlich müßte einer diese Erfahrung geradezu einschüchtern, überhaupt noch vernünftige und mögliche Vorschläge vorzutragen. Auch in diesen Tagen lese ich in gewissen Zeitungen bereits, daß jeder Versuch einer friedlichen Regelung des Verhältnisses zwischen Deutschland einerseits und England und Frankreich andererseits ausgeschlossen sei und daß ein Vorschlag in dieser Richtung nur beweise, daß ich quastereßt den Zusammenbruch Deutschlands vor mir sehe, daß ich ihn also nur aus Feindseligkeit oder aus schlechtem Gewissen mache. (Lachen und ironische Auseinandersetzung.)

#### **Abrechnung mit den Kriegsgegnern**

Wenn ich nun trotzdem zu diesem Problem meine Gedanken bekannte, dann nehme ich es also auf mich, in den Augen dieser Leute als Feindling oder als Verzweifelter zu gelten. Ich kann dies auch, weil das Urteil über mich in der Gesichter Gott sei. Dann eins nicht von diesen erbärmlichen Strümpfen getroffen wird, sondern durch mein Verständnis feststeht. (Starke, immer wiederholter Beifall.) Und weil es mir ziemlich gleichgültig ist, welche Verteilung ich nun im Augenblick von diesen Leuten erhalte. Mein Prestige ist groß genug, um mir so etwas erlauben zu können. Denn ob ich diese meine folgenden Gedanken nun wirklich aus Angst oder aus Verzweiflung ausspreche, das wird ja in jedem Falle der spätere Lauf der Dinge erneut. (Sehr starker Beifall.)

Heute kann ich es höchstens bedauern, daß die Leute, die in ihrem Blutdruck nicht genug Krieg sehen können, leider nicht dort sind, wo der Krieg wirklich ausgelöscht wird, und auch schon früher nicht dort gewesen waren, wo geschossen wurde.

Ich verstehe sehr wohl, daß es Interessenten gibt, die an einem Kriege mehr verdienen als an einem Frieden, und ich verstehe weiter, daß für eine gewisse Abart internationaler Journalisten es interessanter ist, über den Krieg zu berichten als über die Handlungen oder gar kulturellen Schöpfungen eines Friedens, die sie nicht erneut und nicht begreifen. Und endlich ist es mir klar, daß ein gewisser jüdisch-internationaler Kapitalismus und Journalismus überhaupt nicht mit den Völkern steht, deren Interessen sie zu vertreten vorgeben, sondern als Heroldaten der menschlichen Gesellschaft den größten Erfolg ihres Lebens in der Brandstiftung erblicken.

Ich glaube aber auch noch aus einem anderen Grunde meine Stimme hier erheben zu müssen. Wenn ich heute gewisse internationale Pressezüge lese oder die Reden verschiedener hochblütiger Kriegsverdächtiger höre, dann glaube ich im Namen dieser sprechen und anwirken zu dürfen, die die lebensdige Substanz für die geistige Verstärkung dieser Kriegsgegner abzugeben haben. Eine lebendige Substanz, der ich über vier Jahre lang im großen Krieg auch als unbekannter Soldat angehört habe. Es wirkt großartig, wenn ein Staatsmann oder ein Journalist antritt und in allbindenden Worten die Notwendigkeit der Beseitigung des Regimes in einem anderen Lande im Namen der Demokratie oder von so etwas Aehnlichem verkündet. Die Ausführung dieser ruhmvollen Parolen sieht dann allerdings wesentlich anders aus. Es werden heutige Zeitungsaristie geschrieben, die der begeisterten Zuhörung eines vornehmen Leserpublikums sicher sind. Die Verstärkung der in ihnen enthaltenen Forderungen wird allerdings viel weniger begeistern,

#### **Unverantwortliche Strümpfen**

Über die Unrechtmäßigkeit dieser Leute will ich hier nicht sprechen. Was immer sie aber auch schreiben mögen, daß wirtschaftliche Macht einer soischen Auseinandersetzung wird dadurch nicht berührt. Vor dem polnischen Feldzug erklärten die Strümpfen, die deutsche Infanterie sei vielleicht nicht schlecht, allein die Panzerwaffe — überdauert die motorisierten Verbände — wären minderwertig und würden bei jedem Einschlag platt verlegen. Jetzt — nach der Vernichtung Polens — schreiben die gleichen Leute mit eiserner Stimme, daß die polnischen Armeen überhaupt nur infolge der deutschen Panzerwaffen und der üblichen Motorisierung des Reiches zusammengebrochen wären, daß aber demgegenüber die deutsche Infanterie in einer geradezu bemerkenswerter Weise sich verschlechtert hätte und bei jedem Zusammenstoß

auf den deutschen Haken zu ermöglichen, wurde von der deutschen Marine eine Lotsestation eingerichtet, die die Dampfer sicher durch das Minenfeld läßt. — Eine deutsche Lotsenstelle. Die beiden Dampfer liegen hier vor Adler, während die

mit Polen den Strümpfen gezogen habe. Darin — so schreibt ein solcher Schreiber — sehe man mit Recht ein altherühmtes Sumpfum für die Führung des Krieges im Westen, und der französische Soldat werde sich dies wohl zu merken wissen. Das glaube ich auch, sofern er das wirklich zu Gehör bekommt und er sich später noch dessen erinnern kann. Er wird vermutlich diesen militärischen Wahnsinn dann an den Ohren nehmen. Leider wird dies aber deshalb unmöglich sein, weil diese Leute die Tüchtigkeit oder Widerstandsfähigkeit der deutschen Infanterie persönlich ja gar nicht auf dem Schlachtfeld erproben, sondern nur in ihren Redaktionssäulen beschreiben werden.

Sieben Wochen — och was — vierzehn Tage Trommelfeuer und die Herren Kriegspropagandisten werden schnell zu einer anderen Aufstellung kommen. Sie reden immer vom notwendigen weltpolitischen Wechselseit, aber sie kennen nicht den militärischen Ablauf der Dinge. Allein um so besser sehe ich ihn und deshalb halte ich es auch für meine Pflicht, hier zu reden, selbst auf die Gefahr hin, daß die Kriegsgegner in dieser meiner Rede wohl wieder nur den Ausdruck meiner Angst und ein Summiom für den Grad meiner Verzweiflung schen-

## **Weshalb nun soll der Krieg im Westen stattfinden?**

Für die Wiederherstellung Polens? Das Polen des Versailler Vertrages wird niemals wieder erscheinen. Dafür garantieren zwei der größten Staaten der Erde. Die endgültige Gestaltung dieses Raumes, die Frage der Wiederherstellung eines polnischen Staates sind Probleme, die nicht durch den Krieg im Westen gelöst werden, sondern ausschließlich durch Russland in einem Fall, und durch Deutschland im anderen. (Lebhafte Beifall.)

Lebhaft würde jedes Ausdrücken dieser beiden Mächte in den in Frage kommenden Gebieten nicht einen neuen Staat erzeugen, sondern ein rostloses Chaos. Die Probleme, die dort zu lösen sind, werden weder am konzentrischen noch in Redaktionssäulen gelöst, sondern in einer Jahrzehntelangen Rücksicht.

Es genügt eben nicht, daß sich einige, im letzten Grund an Schülern der Betroffenen ohnehin desinteressierte Staatsmänner zusammenfinden und Befehle lassen, sondern es ist notwendig, daß jemand, der am Leben dieser Gebiete selbst beteiligt ist, die Arbeit der Wiederherstellung eines wirklich dauerhaften Zustandes übernimmt. Die Fähigkeit der westlichen Demokratien zur Herstellung solcher geordneten Zustände ist zumindest in letzter Zeit durch nichts erwiesen worden. (Lachen.)

Das Beispiel Palästinas zeigt, daß es besser sein würde, sich mit den vorliegenden Aufgaben zu beschäftigen und diese vernünftig zu lösen, als sich um Probleme zu kümmern, die innerhalb der Lebens- und Interessensphäre anderer Völker liegen und von diesen sicher besser gemeistert werden. Jedenfalls hat Deutschland in seinem Protektorat Böhmen und Mähren nicht nur die Ruhe und Ordnung hergestellt, sondern vor allem auch den Grund zu einer neuen wirtschaftlichen Blüte gelegt und zu einer immer enger werdenden Verständigung zwischen beiden Nationen. England wird noch sehr viel zu tun haben, bis es in seinem palästinensischen Protektorat ähnliche Ergebnisse wie hier erzielen kann. (Lachen.)

Man weiß übrigens ganz genau, daß es eine Sinnlosigkeit sein würde, Millionen von Menschen zu vernichten und hunderte Milliarden an Werten zu zerstören, um etwa ein Gebilde wieder aufzurichten, das schon bei der selzerstelligen Entwicklung von allen Nächtopolen als Fehlgeburi bezeichnet worden war.

Was soll also sonst der Grund sein? Hat Deutschland an England irgendeine Forderung gestellt, die etwa das Britische Weltreich bedroht oder seine Existenz in Frage stellt? Nein, im Gegenteil. Weder an Frankreich noch an England hat Deutschland eine solche Forderung gerichtet.

#### **Ein zweites Versailles wird nicht entstehen!**

Sobald dieser Krieg aber wirklich nur geführt werden, um Deutschland ein neues Regime zu geben, das heißt: um dasjenige Reich wieder zu reislichen und mitin ein neues Versailles zu schaffen, dann werden Millionen Menschen zwecklos geopfer, denn weder wird das Deutsche Reich zerbrechen, noch wird ein zweites Versailles entstehen. (Starke, anhaltender Beifall.) Aber selbst wenn noch einem dreijährigen oder achtjährigen Krieg das gelingen sollte, dann würde dieses zweite Versailles für die Kolonialen wieder zur Quelle neuer Konflikte werden. Auf alle Fälle aber könnte eine Regelung der Probleme der Völker ohne Verstärkung der Lebensinteressen ihrer härtesten Völker in fünf oder zehn Jahren nicht um ein Haar anders enden als dieser Versuch vor 20 Jahren heute endet.

Nein, dieser Krieg im Westen regelt überhaupt kein Problem, es sei denn die kaputten Finanzen einiger Rüstungsindustrieller und Zeitungsbesitzer oder sonstiger internationaler Kriegsgewinner.

#### **Zwei Probleme stehen heute zur Diskussion**

1. Die Regelung der durch das Auseinanderfallen Polens entstehenden Fragen und
2. das Problem der Beseitigung jener internationalen Begegnisse, die politisch und wirtschaftlich das Leben der Völker erschweren.

## **Ziele der Reichsregierung**

Welches sind nun die Ziele der Reichsregierung in bezug auf die Ordnung der Verhältnisse in dem Raum, der weithin der deutsch-sowjetrussischen Demarkationslinie als deutsche Einflusssphäre anerkannt ist?

1. Die Schaffung einer Reichsgrenze, die, wie schon betont, den historischen, ethnographischen und wirtschaftlichen Bedingungen entspricht.

2. Die Ordnung des gesamten Lebensraumes nach Nationalitäten, das heißt: eine Lösung seiner Minoritätsfragen, die nicht nur diesen Raum berühren, sondern die darüber hinaus fast alle süd- und südosteuropäischen Staaten betreffen.

3. In diesem Zusammenhang: der Versuch einer Ordnung und Regelung des jüdischen Problems.

4. Der Bauanbau des Verkehrs- und Wirtschaftslebens zum Nutzen aller in diesem Raum lebenden Menschen.

5. Die Garantierung der Sicherheit dieses ganzen Gebietes, und

6. die Herstellung eines polnischen Staates, der in seinem Aufbau und in seiner Führung eine Garantie bietet, daß weder ein neuer Brandenburger gegen Deutschland entsteht, noch eine Antigonenziale gegen Deutschland und Russland geht.

Darüber hinaus muß sofort ver sucht werden, die Wirkungen des Krieges zu vermindern oder wenigstens zu lindern, d. h. durch eine praktische Hilfsaktion das vorhandene Übergrößen Leid zu mildern. Diese Aufgaben können — wie schon besagt — wohl an einem Konferenzsaal besprochen, aber niemals gelöst werden. Wenn Europa überhaupt an der Ruhe und am Frieden gelegen ist, dann müssen die europäischen Staaten dafür dankbar sein, daß Russland und Deutschland bereit sind, aus diesem Unruheherd nun mehr eine Zone friedlicher Entwicklung zu machen, daß die beiden Länder dafür die Verantwortung übernehmen und die damit auch verbundenen Opfer bringen. Für das Deutsche Reich bedeutet diese Ansage, da sie nicht imperialistisch aufgefaßt werden kann, eine Verstärkung auf 50 oder 100 Jahre. Die Rechtfertigung dieser deutschen Arbeit liegt in der politischen Entwicklung dieses Gebietes sowohl als in der wirtschaftlichen Entwicklung. Letzter Endes kommt aber beides ganz Europa zugute.

#### **Rückgabe der Kolonien unsere lebte Forderung**

Die zweite, und in meinen Augen weitauß wichtigste Aufgabe ist aber die Herstellung nicht nur der Überzeugung, sondern aus des Gefüls einer europäischen Sicherheit. Dazu ist es notwendig, daß

1. eine unbedingte Nachsicht über die Ziele der Außenpolitik der europäischen Staaten eintritt. Insoweit es sich um Deutschland handelt, ist die Reichsregierung bereit, eine rechtslose und volle Klarheit über ihre außenpolitischen Absichten zu geben.

Sie stellt dabei an die Spitze dieser Erklärung die Feststellung, daß der Versailler Vertrag für sie als nicht mehr bestehend angesehen wird, bzw. daß die deutsche Reichsregierung mit ihr das ganze deutsche Volk keine Ursache und keinen Anlaß für irgendwelche weitere Revision eröffnen, außer der Forderung nach einem dem Reich gehörenden und entsprechenden kolonialen Westen, in erster Linie also auf Rückgabe der deutschen Kolonien. (Schwarzer Beifall.)

Diese Forderung nach Kolonien ist begründet nicht nur im historischen Anspruch, sondern vor allem in dem elementaren Reichsanspruch auf eine Beteiligung an den Kolonialquellen der Erde. Diese Forderung ist keine ultimative, und sie ist keine Forderung, hinter der die Gewalt steht, sondern eine Forderung der politischen Gerechtigkeit und der wirtschaftlichen allgemeinen Vernunft.

2. Die Forderung nach einem wirtschaftlichen Aufblühen der internationalen Wirtschaft in Verbindung mit der Steigerung des Handels und des Verkehrs, bei der Anordnungbringung der Binnennortschaften bzw. der Produktionen innerhalb der einzelnen Staaten voran. Zur Erleichterung des Austausches dieser Produktionen aber muß man zu einer Neuordnung der Märkte kommen und zu einer endgültigen Regelung der Währungen, um so die Hindernisse für einen freien Handel allmählich abzubauen.

#### **Abbau der Rüstungen**

3. Die wichtigste Voraussetzung aber für ein wirtschaftliches Aufblühen der europäischen und auch außereuropäischen Wirtschaft ist die Herstellung eines unbedingt garantierten Friedens und eines Gefüls der Sicherheit der einzelnen Völker. Diese Sicherheit wird nicht nur ermöglicht durch die endgültige Sanctionierung des europäischen Staates, sondern vor allem durch das Zurückführen der Rüstungen auf ein vernünftiges und auch wirtschaftlich tragbares Ausmaß. Zu diesem notwendigen Gefüls der Sicherheit gehört vor allem aber eine Auflösung der Auseinandersetzung und des Verwendungsbereichs gewisser moderner Waffen, die in ihrer Wirkung gezeigt sind, lediglich in das Herz eines jeden einzelnen Volkes vorgestossen und die damit ein dauerndes Gefühl der Unsicherheit zurücklassen werden. Ich habe schon in meinen früheren Reden in dieser Richtung Vorschläge gemacht. Sie sind damals — wahrscheinlich schon, weil sie von mir ausgingen — der Ablehnung verfallen.

Ich glaube aber, daß das Gefühl einer nationalen Sicherheit in Europa erst dann eintreten wird, wenn auf diesem Gebiet durch klare internationale und gültige Verpflichtungen eine umfassende Fixierung des Begriffes etabliert und verankert wird. (Fortsetzung im 3. Blatt 1. Seite.)



Zwei nimmermüde Hände ruhen für immer!

Nach Gottes Ratschluß verschied heute früh sanft nach kurzem, schwerem Leiden mein lieber Gatte, unser treusorgender, guter Vater, Schwieger- und Großvater, Bruder, Schwager und Onkel

Privatus

## Emil Schüttoff

im 81. Lebensjahre.

Lampersdorf, den 6. Oktober 1939.

In diesem Schmerze  
die trauernden Hinterbliebenen.

Die Beerdigung findet Montag, nachmittags 1/2 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

Nach langem, schwerem, mit großer Geduld ertragtem Leiden verschied heute Mittag meine innigstgeliebte Gattin, unsere gute Tochter, Schwester, Schwägerin und Tante, Frau

## Elisabeth Bogsch

geb. Jenisch

im 30. Lebensjahre.

Hamwarde und Sachsdorf,  
den 6. Oktober 1939.

In tiefer Trauer  
Erwin Bogsch  
zugleich im Namen aller Hinterbliebenen.

## Wenn der Magen reden könnte



Wieder er sagen: „Oft werde ich zähndütslos behandelt! Ich soll Speisen und Getränke aller Art und in allen Mengen verdauen. Das versteht mich. Bei kleinen Säuglingen geht mir zweitens Klosterfrau-Mellengelst.“ Der Bild mit ist meiner Arbeit.  
Sie sollten auch einmal Klosterfrau-Mellengelst versuchen! Gerade jetzt haben Sie die beste Gelegenheit dazu, denn in der „Obstzeit“ treten Magenverschwendungen besonders auf.  
Schnell viele haben Klosterfrau-Mellengelst bei Magenbeschwerden und Verdauungsstörungen mit Erfolg angewandt. Lesten Sie einmal, was Herr Walter Morenz (Bild nebenstehend), Kaufmann i. R., Leipzig II 21, Meissenerstr. 28 am 30.7.39 berichtet: „Unangefochtene Fähigkeit zum schnellen Verdauungshilfsmittel“ zu danken, den ich bei Magen- und Verdauungsbeschwerden anwende. Ich möchte Ihnen meine volle Anerkennung ausdrücken. Magen- und Verdauungsbeschwerden sind verschwunden und ich werde daranhin nur noch Dauerkurde bleiben, sondern Klosterfrau-Mellengelst auch immer mit jedem Gemüse einsetzen.“

Weiter: Herr Otto Wagner, Kaufmann, Meissen-Main, Bruchköbler Landstr. 51 am 9.8.39: „Wenn ich Magenbeschwerden habe, nehme ich Klosterfrau-Mellengelst. Er hat sie bisher immer in kurzer Zeit befreit. Deshalb sieht Klosterfrau-Mellengelst nie in meiner Haushaltsapotheke.“

Haben Sie noch heute Klosterfrau-Mellengelst, damit Sie ihn auch bei neuzeitlichen Geschwüren von Kopf und Hals sofort zur Hand haben! Den ersten Klosterfrau-Mellengelst in der blauen Original-Packung mit den 3 Konsen hält Ihr Apotheker oder Drogist in Flaschen zu RM 0.90, 1.65 und 2.80 (Inhalt 25, 50 und 100 cm) vorrätig.

### Amtliche Verkündigung

#### Betr.: Schalenwild.

Der Jagdausübungsberechtigte hat den Abschluß von Schalenwild binnen 3 Tagen bei dem Bürgermeister, in dessen Bezirk das Schalenwild exklusiv werden ist, anzugeben.

Es genügt einfache Postkarte. Sie hat zu enthalten:

- Name und Anschrift des Jagdausübungsberechtigten,
- Wildart,
- Gewicht in ausgebrochenem Zustande (Gesamtgewicht),
- Angaben über Verwertung.

Bei Abgabe an Selbstverfolger und an gewerbliche Betriebe sind Namen und Anschrift des Empfängers anzugeben. Soll das Wild ganz oder teilweise in eine andere Gemeinde verbracht werden, so hat der Jagdausübungsberechtigte auch diesem Bürgermeister entsprechende Meldung zu erstatten.

Der Wildsprungschein ist außerdem weiterhin wie bisher an den Kreisjägermeister einzusenden.

Meissen, den 6. Oktober 1939. Der Landrat zu Meissen.

Wir sind heute mit einem frischen Transport



## Bayerischer Zugochsen

Emil Küßner u. Co.  
Hainsberg (Sa.)

eingetroffen, die wir einzeln und in

Vorlagen preiswert bei uns zum Verkauf stellen.

Alle Arten Drucksachen  
fertigt an die Druckerei ds. Bl.

Heute früh 1/2 Uhr erlöste Gott nach langem, schwerem Leiden durch einen sanften Tod meinen treusorgenden Mann, unseren guten Vater, Schwiegervater, besten Opa und Bruder, den Landwirt

## Franz Robert Starke

im Alter von 70 Jahren.

In tiefstem Schmerze  
Emma verw. Starke geb. Adam  
und Angehörige

Groitzsch, am 7. Oktober 1939.

Die Beerdigung findet Dienstag, den 10. Oktober, nachmittags 1/2 Uhr vom Trauerhause aus statt.

### MOD.TANZ, UNTERR.

Privatstunden u. Einzelstunden beg. laufend  
(wochen, u. sonst.) Eigen.Unterrichts-R.  
Tanzschule MENDE, Freital 2, Weststr. 2

### Aligold, Bruchköbler, alte Silbermünzen

tauft Edgar Schindler,  
Lünen-, Gold- u. Silberwaren, O pit  
Wilsdruff, Dresden Str. 3 - Auf 136  
Werk.-Ges. 2. 3. 36731

### MOD.TANZ, UNTERR.

Privatstunden u. Einzelstunden beg. täglich!  
Spezialstunden f. Dam. u. Herr. in reif. Alt. I  
Tanzschule MENDE, Freital 2, Weststr. 2

### Wilsdruff

## Ernst Schirmer

Gertrud Schirmer geb. Schuster

Vermählte

Oberhermsdorf

7. Oktober 1939

Statt Karten!

Für die Glückwünsche und schönen Geschenke, die uns zu unserer Silberhochzeit zutreffend geworden sind,  
danken wir allen recht herzlich

Grumbach, am 4. Oktober 1939

Richard Tschenischer und Frau



### Auflegematratzen, Patentmatratzen

für jedes Bett passend

### Biskup, Meißen, nur

Heinrichsplatz 7.

Kinderbedarfsdeckungsschein- und

Ehestandsdarlehenannahme.

## Lindenschlößchen Wilsdruff

Sonntag, den 8. Oktober, ab 7 Uhr

## Feiner Ball

### „Stadt Dresden“

Heute Sonnabend und morgen Sonntag, den 7. und 8. Oktober

## Mostfest

### An beiden Tagen Dielentanz

Hierzu laden freundlichst ein

Otto Nicklich und Frau.

### Achtung!

Wo trifft sich jung und alt am Sonntag und Montag,  
dem 8. und 9. Oktober? Im

## Gasthof Grumbach zum Oktoberfest!

Montag froher Kindernachmittag!

Volksselbststüttungen aller Art

Es laden freundlichst ein der Wirt die Fieranten

## Erbgerichtsgasthof Röhrsdorf

Sonntag, den 8. Oktober, von abends 7 Uhr an

## Feiner Ball

## Gasthof Blankenstein

Morgen Sonntag,  
den 8. Oktober 1939

Hierzu laden ein

Otto Richter und Frau.

## Kesselsdorfer Baumschulen

Dieses Jahr ist es mir nicht möglich, meine Kundschaft persönlich zu besuchen. Während meiner Abwesenheit führt meine Frau das Geschäft. Ich bitte, ihr dasselbe Wohlwollen entgegenzubringen und sie durch

Kauf aller Baumschul-Artikel zu unterstützen.

Obstbäume, Rosen und Koniferen in guter Qualität.

Robert F. Beyer.

## Die Heimatzeitung darf in keiner Familie fehlen!

Sie gehört in die Familiengemeinschaft als notwendige Ergänzung des Familienlebens. Täglich berichtet sie über alles was gefährdet.

## Heimatmuseum

der Stadt Wilsdruff

WILSDRUFF



## Zwölf deutsche Soldaten unbeabsichtigt auf belgischem Gebiet

Ein Unteroffizier und ein Mann der deutschen Wehrmacht fuhren in der Gegenwart von Nachen mit einem Militärvorwagen unverhohlen über die belgische Grenze. Sie wurden von der belgischen Gendarmerie angehalten, auf ihren Arretum aufmerksam zu machen und interniert. Die belgische amtliche Presseagentur Belga heißt hierzu: "Sämtliche Nachrichten haben zu der Bekämpfung Anfang, daß diese Soldaten tatsächlich auf belgisches Gebiet übergetreten sind."

## Englischer Student über den deutschen Handelskrieg

Ein 19 Jahre alter Student, Ronald Farrell, der auf dem Dampfer "Wattlogie" arbeitete, um seine Passage zu verdienen, zollte der Offizierschaft des U-Boot-Kommandanten, der den Dampfer versenkte, alles Tod. Nach dem Bericht Farrells blieb das U-Boot nach dem Untergang des Dampfers in der Nähe der belgischen Küstenwache, und der Kommandant fragte die Insassen, ob sie bewunderte oder Kanone hätten und entsprechend mit Lebensmittel versieben seien. Er gab ihnen zwei Maßchen Rum und ein großes Paar Zigaretten. Der Offizier unterhielt sich etwa eine halbe Stunde mit ihnen und sagte u. a., daß das deutsche Volk keinen Krieg wolle. Die Mannschaft der "Wattlogie" wurde später von einem amerikanischen Dampfer aufgenommen.

## Gedrückte Stimmung in Frankreich

Sonnenschein an einem Schlaganfall gestorben. Der so plötzlich

Das Volk hält Krieg für sinnlos

Aus Frankreich in Brüssel eingetroffene Meldungen bestätigen die gedrückte Stimmung, die in weiten Teilen des französischen Volkes ansteht, das ihm von England aufgeworungenen Kriegsbericht aus ihren Schilderungen geist bewor, daß in Frankreich nicht die nötige Begeisterung für militärische Unternehmungen vorhanden ist und daß vor allem das französische Volk einen Krieg für sinnlos hält,

weil Frankreich feindlicher Aktionen befürchtet.

Die freundlichere Stimmung in Paris ist, geht am besten aus der Presse hervor, womit man vergeblich zu verhindern sucht, daß sie zum Ausdruck kommt. Immer mehr Leute werden täglich vertrieben, weil es eine andere Aussicht als das französische Informationsministerium zu äußern wagen. Heute ist gegen 31 bekannter Schriftsteller aus Grund des Gesetzes über die Besetzung von Maßnahmen, die geplant sind, einer unzähligen Einfluss auf den Geist des Heeres und der Bevölkerung auszuüben", ein Verfahren eingeleitet worden, weil es ein Flugblatt unterzeichneten, in dem für die sofortige Einstellung der Feindbefreiung Stimmung gemacht wird. Unter den Unterzeichnern sind auch viele aus Frankreich hinaus bekannte Männer wie Victor Marguerite und der ehemalige Unterstaatssekretär Marcel Dent. Aber das ändert nichts an dem Wahrheit, wonit die Franzosen die "militärische Hilfe" Englands betrachten. Man glaubt nicht an die "hunderthausende" von englischen Soldaten, die angeblich schon Schalter an Schaltern mit dem Volk in den Händen der Magistratur haben. Eine Zeitung wie das Pariser "Journal" fordert die Regierung auf, den Parisen doch einmal ein paar englische Regimenter zu zeigen, was ja in der Tat billig und ungänglich wäre. Eine andere Frage, ob die Franzosen dadurch wirklich nicht Durranen zu der englischen Hilfe gewinnen würden.

## Die Sinnlosigkeit des gegenwärtigen Kriegszustandes

Die Zeitung "Paris Réel" meint in einem Zeitauflauf daran hin, wie sinnlos die Fortsetzung des gegenwärtigen Kriegszustandes in Westeuropa sei. Die Massen in England und Frankreich seien völlig verwirrt und müßten nicht, was man eigentlich mit ihnen vorhabe. Es sei lächerlich, wenn man das französische und englische Volk gegen das deutsch-sowjetische Ubokommen aufzuhören verfüge. Man habe nicht vergeben, daß Frankreich und England noch vor wenigen Monaten selbst mit all ihren Kräften fürs demütig hätten, ein ähnliches Ubokommen zu erzielen. Auch die Schlagworte, die darauf abzielen, die Völker gegen die totalitären Staaten in Aufstellung zu bringen, seien ohne Wirkung.

Es sei bemerkenswert, daß seit einigen Tagen die Hetze gegen das Hitler-Regime etwas lächerlicher geworden sei. Die Debatten über den Frieden gehen jetzt in aller Offenheit vor sich, und zwar nicht nur in den neutralen Staaten, sondern auch in London und Paris. Viele Franzosen und auch viele Engländer frantzen sich jetzt, ob es wirklich der Mühe wert sei, den Krieg fortzuführen.

## Dreimal MARIA

Roman von Hanna Passer

URHEBER-RECHTSCHUTZ DURCH VERLAG OSKAR MEISTER, WERDAU

(30. Fortsetzung)

Harriet Sie liebt er. Und da Sie ihn wiederliebt, wird sie alles verstehen. Daran zweifelt er nicht nach diesem letzten wundersamen wortlosen Begegnen, daß das Schöne an dieser Rundheit der Arbeitslosen für ihn gewesen war.

Und doch ahnt er noch nicht den Gleichlang, in dem nicht nur sein Leben, sondern auch sein Denken mit Harriet übereinstimmt.

Denn zu gleicher Zeit sind auf gleichem Wege ihre Gedanken zum gleichen Ziel gelangt. Sie weiß: niemals wird der junge Sohn in der Uniform eines Fremdenführers als Freier vor ihren Vater treten. Sie weiß: niemals würde er sich durch Dad aus diesem Dienststau aufzulösen lassen. Dass es ihm selbst aus eigener Kraft gelingen würde, traut sie seiner geschickteren Taktik wohl zu. Aber unmöglich kann er das rasch vollbringen. So rasch, wie sie es erlebt. So rasch, daß es zu ihrer baldigen Vereinigung führen kann. Hier vermag nur Frank zu helfen, indem er Peter einen entsprechenden Wirkungskreis eröffnet. Eine Kleinigkeit ist das für den Wirtschaftsminister Howard aus Chicago.

Die unternehmungslustige Harriet hat dabei einen kleinen Vorsprung vor Peter. Einen Vorsprung, der sich verhängnisvoll andwirken soll.

Denn - während Peter sehr langsam den Weg nach der Nürnberger Straße einschlägt, in starker Erregung, immer noch einmal überlegen, erwähzend und bedenkend, fest sie Frank die ganze Sache bereit mit fröhlicher Sicherheit auseinander.

"Ich danke Ihnen für Ihr Vertrauen, Harriet," sagt Frank lächelnd zu seinem Gast.

"Nun müßte ich Ihnen für Ihre Bereitwilligkeit danken, Frank. Aber ich glaube, beides ist eigentlich selbstverständlich. Natürlich das Vertrauen von meiner

## Kriegswache auf Helgoland

Tag und Nacht sind die Geschütze klar — durchgerade laufen auf Motorgeräusch — Vorpostenboote sichern die Küste

DNB. Wilhelmshaven, 5. Oktober (PA.)

Helgoland — Vorposten der deutschen Küstenverteidigung gegen den Feind!

Auf der unendlichen Weite der Nordsee ragt aus dem Blau des Wassers der rote Sandsteinfelsen hell empor. Unablässig schmiedt die Brandung gegen Fels und Sperrmauer. Von der Weite des Klippen schweift der Blick weit über die See, hinter dem der Horizont und die Himmel verschwimmen zu einem dießen Grau, wie an einer Bergensküste aufgeteilt, bilden südwästlich die ostfriesischen

Watten, südlich die Inseln der Frisia, weiterhin die Küste Südwüste.

Wo in friedlichen Zeiten Schallausbreitung die Länge der Hel-

golander Klippen spazierenwandelten, liegen jetzt Soldaten der

Marineartillerie auf Wacht gegen den Feind. Tag und Nacht sind die Geschütze klar. Schwere Artillerie mit weitreichenden Geschützen und Flugabwehrbatterien halten den Gegner, dem im Feuerbereich zu Wasser und in der Luft Vernichtung droht.

Eine Kette von Vorpostenbooten sichert Insel und Küste. Durch Telefonanlagen sind die Batterien untereinander verbunden. In

Stunden erreicht jeder Befehl die Geschützbewaffnungen.

Batterie Mitte meldet Motorgeräusche in 240 Grad!

Die Ausquadranten dichten Ausschau in der angegebenen Richtung, große Entfernungsmesser der Peitschen beobachten. Werden die Maschinen gesichtet und als feindlich erkannt, schallen Alarmglocken, heulen Sirenen auf. Allesamt eilt die Geschütze an die Geschütze. Verschlüsse liegen auf. Siebenfach arbeiten die Entzündungsmechaniken. Granaten werden in das Rohr gesetzt, drohend richten sich die Geschützrohre gegen den Feind.

Wie ist es all das im Frieden erzielbar geworden?

Heute aber: — äußerste Ruhe und Ausspannung, der Feind — keine Schiefe — mit getroffen und vernichtet werden! Und wenn der Befehl kommt: "Gegen frei!" legen die Batterien ihre Geschosse heraus. Aus wirbelndem Pulverrauch blitzen immer wieder Mündungslinien, die Geschützrohre bleiben dem Gegner auf den Fersen — bis zur Vernichtung des Gegners!

Our Marbel

## Kämpfer für die „Bibilisation“

Polen einstiger Kriegsminister lädt sich vernnehmen

Erst lächeln und dann noch den Mund aufreihen und sich selber Lügen rütteln, das ist edle politische Art, wie wir sie bereits aus dem Munde ehemaliger Regierungsmitschieder, die jetzt in Rumänien in sicherer Hut sitzen, kennengelernt haben. Nun läuft sich auch der ehemalige polnische Kriegsminister und Generalstabschef Sztorski töten, der sich begeistert nach Frankreich aus dem Staube macht. Dieser ehrenvolle "Sztorski" sieht sich beschimpft, seine blamablen "Feldherrenleistungen" durch eine Unterredung mit einem Vertreter der Polnischen Agentur ins rechte Licht zu rücken. Daß der edle Pole dabei den Mund wieder vollnimmt, nimmt uns nicht weiter wunder. Aber es überreicht uns doch einigermaßen, was sich der Herr Sztorski als Heldentaten anschreibt.

Sztorski erklärte n. a., man sei nicht sich schwindbar selbst habe die große Aufgabe erfüllt, die Westmächte den Durchbruch ihrer Blockbildung durch Auflösung Polens zu ermöglichen (!). Der Mann, dessen Truppen so schlecht geführt wurden, daß sie nach wenigen Wochen besiegt waren, sieht weiterhin offizielle Schmähungen gegen den Sieger aus: "Schwarze Horden" nannte Sztorski die deutschen Truppen, um dann die Welt aufzurufen, mitzumachen, um sie für die "Bibilisation".

Um welche Bililation es sich dabei handelt, hat die WeltPresse, deren Vertreter die polnischen Unitaten von Bromberg an Ort und Stelle nachweisen, genügend klargestellt. Auch das farbige Abgeordnete Senegals, Galandoudiou, rief, wie das gleichzeitig meldet, zum Kampf für die "Bibilisation" auf.

## Mißglückte Verfolgung eines deutschen Dampfers

Am Donnerstag verfolgte ein französisches Flugzeug einen deutschen Dampfer, der in die norwegischen territorialen Gewässer bei Harstad hinein. Das Flugzeug ist dann von norwegischen Fliegern zur Unterwerfung gezwungen worden.

## Englische Behörden über Auhlands Politik

Über machende Belegschaft in England wegen des deutsch-sowjetischen Verhältnisses berichtet in vorsichtiger Form der Londoner Korrespondent der "Neuen Zürcher Zeitung". Die Entscheidlichkeit der Sowjetunion, die englische Operationen auf deutschem Boden nicht willkt, die Entschlossenheit, Deutschlands Blockierung nicht mitzumachen, sondern im Gegenteil, London notfalls eines anderen zu belehren, beginnt danach in London zu wirken.

Seite und die Bereitwilligkeit meinen Wunsch zu erfüllen von der Ihnen."

"Wie schön Sie das sagen, Harriet! Das heißt, wie schön Sie das erkennen. Immer mehr drängt Sie's mir auf, was Sie doch für ein prächtiger Kerl sind. Daß ich das früher nie bemerkte habe! Daß ich Sie erst hier so richtig kennengelernt! Wie tollsam!"

"Gar nicht. Sie haben mich dahheim am Golfplatz, beim Tanzen, Wettschwimmen und allem schon ganz richtig gekannt und gewertet. So, wie ich nämlich war. Hier bin ich eben... anders geworden. Das macht wohl die gelungene Lustveränderung. Und sicher bin ich dabei besser geworden.

"So, so..." Sinnend betrachtet Frank das Mädchen, das immer eine Schönheit war, nie aber so von innerer Bescheidenheit durchleuchtet wie jetzt. Sie verleiht den regelmäßigen Augen erst Leben. Gläsiges, helles Leben. So hat die Liebe Sie gewandelt. Die Liebe zu Peter, dem deutschen Jungen, der ein ganzer Kerl ist.

Mit großer Herzlichkeit fahrt Frank Harriet an der Hand.

"Es ist natürlich von allem Anfang an sowieso meine Absicht gewesen, Frau von der Esches Sohn die Wege zu ebnen. Es lag in der Natur der Sache, daß das nicht so einfach und rasch zu bewerkstelligen war, wie zum Beispiel beim jungen Reinhardt. Ich habe aber schon vor geraumer Zeit mit Peters Mutter darüber gesprochen und darnach auch schon in aller Stille bei Direktor Stewert von der Deutschen Bank vorgeführt: Ich habe diese Angelegenheit jedoch dann zurückgestellt. Aus einer Gedankenverbindung heraus, die, wie ich jetzt sehe, grundverschüttet war."

"Aha. Sie dachten sich wohl, Peter würde sich richten, dir nichts vom Rundfahrtbus weg zum Münchenschen Büchsenleßschlößchen machen lassen."

"Schuldbewußt senkt Frank den Kopf.

"Ich gestehe, daß ich reichlich kurzsigzig war..."

"No, Sie haben hier in Deutschland auch noch alle Hand zu lernen, my dear friend."

"Allerdings. Dieses Empfinden habe ich oft. Und nächst werde ich also Peter in der Deutschen Bi unterbringen."

"Allright, Frank. Von dort muß er dann schon all den Sprung in Tods Konserven wagen... wenn mich liebhat."

## Die wahren Interessen Amerikas

Amerika darf sich nicht an England und Frankreich verschreiben

Der bekannte amerikanische Publizist Ernst Sindrey behandelt in der Washington-Post die nationalen Interessen der Vereinigten Staaten im gegenwärtigen europäischen Krieg in bisher unerreichter Schärfe und Klarheit. Sindrey stellt fest, daß die nationalen Interessen der Vereinigten Staaten weder die Wiederherstellung Polens, noch die der Tschecho-Slowakei als unabdingbare Staaten erfordern. Wenn sie es klar, daß die amerikanischen Nationalinteressen durchaus nicht die Verstärkung Hitler-Deutschlands erfordern.

Die Erhaltung des britischen Imperiums sei zwar vorzuziehen, doch ist zu betonen, daß England einen Brüderkrieg kämpfe, wobei auch wenn ihm die Offensive misslinge, daraus noch nichts folge, daß das Empire zerstört werde.

Schließlich verneint Sindrey noch die Frage, ob die Erhaltung des britischen Weltreiches notwendig sei. Zu erklären, daß die Erhaltung Großbritanniens für Amerika unerlässlich sei, bißt die eigene Stärke herab. Es wäre außerordentlich kurzsichtig für die Vereinigten Staaten, wenn sie sich unwiderstehlich und rücksichtslos England und Frankreich verschreien wollten.

## Neues aus aller Welt.

Vorläufige Befestigung mit der Front. In dem Wunsch, eine enge Verbindung der Heimat mit der Front aufrechtzuhalten, hat das Dorf Birkholz (Provinz Sachsen) eine zeitliche Lösung gefunden. Die Dorfgemeinschaft beschloß einstimmig, daß alle aus Birkholz stammenden Frontkämpfer laufend Briefe und kleine Pakete schicken sollen. Diese Pakete werden an der Front erhalten und werden an der Front lebenden Dorfbewohnern wiederum durch die Parteiorganisation verteilt.

Gewittersturm von 110 Kilometern. Neben Gera und der Riviera legte ein verheerender Gewittersturm von ungewöhnlicher Stärke hinweg, der eine Geschwindigkeit von 110 Kilometern pro Stunde hatte. Schornsteine und Dachziele wurden davongeblasen, und in den tiefer gelegenen Stadtteilen überwogen die Wollersmassen des Wollstoffes. Keller und zu ebener Erde liegende Geschäfte und Wohnräume. Am Eisenbahntunnel Bentwisch-Guno-Turin wurde ein Tunnel in der Nähe des Bahnhofs Viena zu Roja durch einen Erdbeben verschüttet.

Schiffszusammenstoß bei New York. Der Dampfer "Coamo" der Portorican-Line, der von New York nach San Juan auslief, ist nach der Höhe mit einem Schoner zusammengestoßen. Die "Coamo" hat Hilfe angefordert.

Ehemaliger polnischer Konsul als Devisenschmied. Wie die Stockholm-Polizei "Dagens Nyheter" meldet, ist der ehemalige polnische Konsul in Riga von den lettischen Behörden an der Abreise nach Stockholm verhindert worden, weil er versucht habe, die Devisenbestimmungen zu verletzen. Der polnische Konsul habe nicht weniger als 1000 englische Pfund bei sich gehabt, als er mit einem Teil des Personals der polnischen Gesandtschaft und des polnischen Konsulats Riga verlassen wollte.

Juden schwängelten Juden. In Revel wurde eine Geheimsorganisation, die sich in der Hauptstadt aus Juden zusammensetzte, ausgebüsst, die Juden nach Estland schwängelten. Es wurden 15 Personen festgenommen und zu Geldstrafen von 250 bis 1000 Kronen verurteilt. Die polnische Polizei hat auch alle Juden, die von dieser Organisation bestimmt über die lettisch-polnische Grenze geschickt worden waren, wieder ermittelt und aus Estland ausgewiesen.

Schlagwetterexplosion im mexikanischen Bergwerk. Über Hundert Bergarbeiter. In einem Bergwerk bei Palau im Staate Coahuila (Mexiko) ereignete sich eine schwere Schlagwetterexplosion. 69 Toten, zwei Schwerverletzte und zwei Verletzte wurden bisher gezählt. 60 weitere Bergarbeiter sind noch verschüttet. Die Rettungsarbeiten, die sich in vollem Gange befinden, gelingen nur sehr schwierig.

Brandstifter zum Tode verurteilt. Von einem Sondergericht des Landgerichts Linz wurde der Mörder Alois Stadler aus Schmiding in Oberdonau zum Tode verurteilt. Stadler habe, wie bereits gemeldet, in der Scheune seines Dienstgebäudes, den er wegen Streitigkeiten während der Kriege ohne Rücksicht verlassen hatte, einen Brand gelegt, dem 1200 Janiner Karossen, 200 Janiner Stroh, 20 Kuben Heu, 17 Kuben Klee sowie eine Menge Materialien und zahlreiche landwirtschaftliche Geräte zum Opfer fielen.

Kunstmöbel unter Dänenland. Wie die Amsterdamer Zeitung "Nieuwe Rotterdamsche Courant" berichtet, beschäftigt die niederländische Regierung in den Fällen der holländischen Küste einen ganz besonderen Sonderstand anzulegen, um dort die kostbarsten Kunstmöbel Hollands in deren

Wenn er Sie nicht lieb hätte, Harriet, so wäre er erstens ein Idiot...  
"Besten Dank, Frau!"

"Und zweitens brauchen wir und dann den Kopf nicht mit heimlichen Verleumdungen zu zerbrechen." Aber Sie finden sie doch hübsch, diese hinterlistigen Pläne, die wir da schmieden, um ihn zu seinem Glück zu zwingen, nicht wahr, Frau?"

Dieser nicht. Darauf führt Harriet mit erhöhtem Eisern fort: "Freilich kann das Komplott nicht geheim genug gehalten werden. Die mindeste Indiskretion könnte verheerende Folgen haben."

"Unbesorgt, Harriet. Wir sind völlig unbelaßt. Joe ist im Labor und Friedrich macht einige Besorgungen."

"Gottlob! Da können die Wände also unmöglich Ohren haben. Und nun will ich meinen Besuch in der Wohnung eines schönen jungen Mannes in Abwesenheit von dessen Freund und Diener fröhlich beenden."

## Lagert Vollgasmaschen richtig!

Die Besitzer von Vollgasmaschen werden darauf aufmerksam gemacht, daß mit Beginn der Heizperiode der Aufbewahrungsort der Vollgasmaschen überprüft werden muß. In der Gebrauchsanwendung, die jeder Vollgasmasche beilegt, heißt es: „Die Vollgasmasche muß während der Lagerung vor Feuchtigkeit, Frost und Hitze (z. B. Sonnenehde oder Sonnenbestrahlung) geschützt werden. Wenn die Vollgasmaschen also im Sommer auf dem Dach oder einem Heizkörper der Zentralheizung gestanden haben oder in ihrer unmittelbaren Nähe untergebracht waren, so muß jetzt ein anderer Platz ausgewählt werden. Die Vollgasmaschen beladen zwar aus einem dachartigen Gummiloch, das ist aber kein Grund, sie nicht pleatsch zu behandeln. Also schützt eure Vollgasmasche vor Frost, Feuchtigkeit und Hitze!“

## Geflügelbestände sorgsam pflegen!

Die Hühnerbestände auf dem Bauernhof dürfen jetzt keinesfalls vergrößert werden. Zu schwächen sind nur die nichtlegenden und etwa dreijährigen und älteren Hühner. Auch der Geflügelsteinhalter soll seinen Tierbestand genau prüfen und Tiere, die keine ausreichende Legeleistung versprechen, schlachten und im Haushalt sorgfältig verwerten. Gestungstiere aber, vor allem Junghennen, müssen unter allen Umständen erhalten bleiben, denn sie sollen im Winter ja noch viel Eier legen.

Es ist notwendig, daß die Haltung von wenigen Hühnern überall dort eingesetzt wird, wo Raum und Wohlfutter vorhanden ist. Die Fütterung ist sorgfältig einzurichten, muß aber den Bedürfnissen der Tiere Rechnung tragen. Also leider wenig Tiere halten, diese aber richtig füttern. Die Geflügelbestände sind weiterhin sorgfältig zu pflegen. Die Ställe müssen wenigstens einmal wöchentlich gereinigt und die Fütterung pünktlich durchgeführt werden. Rechtzeitig muß auch an die Beschaffung der Radfutter für das kommende Jahr gedacht werden. Dabei muß man überlegen, ob Gemeinschaftsaufzucht durchführbar ist. Diese ist heute ein bringendes Bedürfnis. Daraus besteht es hier rechtzeitig vorzubereiten, damit genügend Küchenaufzuchstationen im März bereitstehen. Die Zuchtarbeit liegt auch weiterhin in den Händen der Herdbuchzüchter, Vermehrungsanstalten und Brüterlehrbetriebe. Die Züchter werden die Erzeugung von Jungtieren in möglichst großem Ausmaß weitersühren.

Wichtig ist für jeden Geflügelzüchter, auf die Gesunderhaltung seines Tierbestandes zu achten. Neben der Eiererzeugung ist der Fleischleistung ein erhöhtes Augenmerk zu schenken. Wer freien Auslauf und Futter besitzt, wird daher im kommenden Jahr die Hühnerhaltung ausstreben und in diesem Herbst durch eine wirtschaftliche Maf der Hühne einen wertvollen Beitrag zur Fleisch- und Eiererzeugung leisten. Wir dürfen bei allem nicht vergessen, daß nicht nur Hähne und Entenfedern wertvoll sind, sondern auch die Hühnerfedern werden gesammelt, sachgemäß getrocknet und der Eiersammel- oder Kennzeichnungsstelle zum Verkauf angeboten.

## Küchenplan für die Zeit vom 8. bis 14. Oktober

Sonntag, Frühstück: Maisflocke mit Milch, Hörnchen; mittag: Eintopf: Gemüsesalat, Deutscher Tee. — Montag, Frühstück: Hofzuckerlodenpfeife mit frischem Obst; mittag: gefüllte Kohlrabi, Kartoffelpfannkuchen; abend: Rüblatzustoff, Frischkäse-Salat von Sellerie und Möhren. — Dienstag, Frühstück: Maisflocke mit Milch, Vollkornbrot mit Marmelade; mittag: Hefeteig mit Hefelöffern oder Apfelmus; abend: Himmel und Erde mit Blattwurst. — Mittwoch, Frühstück: Maisflocke mit Milch, Vollkornbrot mit Quark; mittag: steckloher Reis, frisches Obst; abend: Buttermilchsuppe mit Blumenkohl, Kettlöffel mit Senfgurken. — Donnerstag, Frühstück: Roggenmehluppe mit frischem Obst oder roh gerolltem Gemüse, Vollkornbrot; mittag: Sauer-Käse oder laute Rüben mit Kartoffeln; abend: Suppe von den Reitzen des mittags, Apfelkettelmohn. — Freitag, Frühstück: Karamellmilch, süße Brötchen; mittag: Apfelpüppchen, Käse aus Blumentohl, Tomaten und Kartoffeln; abend: Brödelgulasch-Salat von Roten Rüben und Meerrettich, Vollkornbrot mit Streichwurst. — Sonnabend, Frühstück: Maisflocke, Vollkornbrot, Marmelade; mittag: Eintopf: Hühnchen und Kartoffeln und Schwarzwurst; abend: Kräuteruppe, Vollkornbrot mit Aufstrich von Käse oder Gemüse.

Gefüllte Kohlrabi: Kohlrabi schälen, in wenig Salzwasser 10 bis 15 Minuten kochen, kleine Deckel abschneiden, aushöhlen, füllen, Deckel auflegen mit Hoben oder Hölzchen zusammenhalten, in Fett leicht anbraten, entrahmt Milch zugeben und köcheln lassen. — Zur Füllung: 50 Gramm Grünkraut, eine Zwiebel und jungen geschältes Wurstewerk in etwas Weißbrot anbinden, mit Wasser auffüllen, ausschälen lassen. Mit 100 Gramm Hähnchenfleisch, gewürzten Kräutern, wie Basilikum, Majoran, Pimpinelle, Dill, Petersilie, Bohnenkraut (je nach Vorhandensein) und dem Ausscheideten der Kohlrabi (eingeweiht) mischen, mit Salz abschmecken, in die Kohlrabi füllen.

Himmel und Erde: 1½ Kilo Kartoffeln, etwa 1½ Liter entrahmte Milch, ein Kilo Apfelmus, Salz, etwas Suppenwürze, zwei Schöpfel Öl, eine Zwiebel, Kartoffeln mit der Schale dümpeln, häulen, heiß durchpressen, mit tosender Milch oder Wasser vermischen und unter Röhren bis zum Kochen bringen. Hefeteig waschen, häulen (Schalen trocken), reiben, dabei evtl. mit etwas Zitronensaft mischen, damit die Hefeteig weiß bleibt, mit den Kartoffeln verdrücken, mit Salz und evtl. etwas Suppenwürze abschmecken, in Öl gebräunte Zwiebel darüberstreuen. Es können auch Kartoffeln und Hefeteig geschält zusammen angeleget, weichgekocht und verstampft werden.

Apfelkettelmohn: 750 Gramm Apfelmus, Zucker nach Geschmack, geriebenes Schwarzbrot, Zimt, 30 Gramm Kett, 60 Gramm Korinthen, — Apfelmus mit der Schale zum Kompost loschen, durchziehen und röhren. Das geriebene Schwarzbrot mit etwas Kett anröhren, falls es nicht trocken genug sein sollte. In die eingesetzte Auflaufform lagenweise Apfelmohn, unter die man die gut gewaschenen Korinthen gibt, und das geriebene Schwarzbrot, das mit Zucker und Zimt bestreut, einfüllen. Überste Lage: Schwarzbrot, darauf kleine Kettstückchen. Eine halbe Stunde überbacken.

Zwiebelgeröll: ½ Kilo Kartoffeln, 80 Gramm Reis, Salz, Öl oder Fett evtl. Zucker, — Gebratene Kartoffeln häulen, durchpressen, erkalten mit Mehl und Salz locker mischen (nicht kneten), Fett oder Öl heiß werden lassen, die Masse 1 bis 1½ Zentimeter dicke in den Tiegel drücken, bilden bis auf der Unterseite eine schöne helle Kruste ein, auf Teile flüttzen (Kruste nach oben), evtl. mit Zucker bestreuen.

## Kunst und Kultur

Der Dresdner Maler Karl Albin Höhner ist begeistert am 8. Oktober seinen 80jährigen Geburtstag. Von Geburt Dresdner (Vorname: Höhner), hat er, früh wortlos, sich den Weg zur Kunst herunterkämpfen müssen. Allen wissenschaftlichen Hemmungen zum Trotze ließ er sein Studium an der Dresdner Kunsthochschule durch; als Meisterschüler Preiss durfte er an dessen großen Gedächtnismalerei im Dresdner Schloss und an den Fresken für die Deutsche Reichshalle in Rom mitarbeiten. Er wurde in der Abteilung des Süßsüßen Innenninnaus als heraldischer Künstler angestellt. Bei seiner Rückkehr aus dem Weltkrieg wurde diese Stelle aufgelöst, ihre Arbeit für die umstädte Heraldik des Landes Sachsen übernahm das Hauptstaatsarchiv. Diesen diente er seitdem als heraldischer und zentralfigurer Wappenmaler. Unzählige Schildwürfe für Stadt- und Gemeindewappen sowie für Landesdenkmalsiegel hat



Lebewohl geg. Hühnerzugen u. Hornhaut  
Blauschweine (Pflaster) v. Dr. in Apotheken  
und Drogerien. Sicher zu haben!

Drogerie Paul Kletzsch.



Alte Silbermünzen  
Altsilber — Altgold  
u. hochwert. Schmuck  
übernahme geg. sofort. Barvergütung  
Juwelier Schnauffer

Dresden, Preys 12/3, Tel.-Durch. 3 14 110

## Wir drücken alles!

Tafellieder  
Programme  
Einladungskarten  
Verlobungskarten  
Glückwunschkarten  
Wissenskarten  
Umschläge  
Mitteilungen  
Rechnungen  
Danckarten  
Trauerbriefe  
Trauerkarten  
Aufdruck auf Schleifen  
Prospekte  
Statuten  
Kataloge  
Tabellen  
Bücher  
Plakate  
Formulare  
Mitgliedskarten  
Briefbogen  
Postkarten  
Festschriften  
Geschäftskarten  
usw. usw.

## Buchdruckerei Aelbrecht Böhme, Wilsdruff

Altsilber u. Münzen,  
silberne Gegenstände  
kaufen laufen gegen dat  
Dresdner Silberwaren- und Antiquitäten-  
Dresden, A. 16, Döpkegartenstr. 22/24

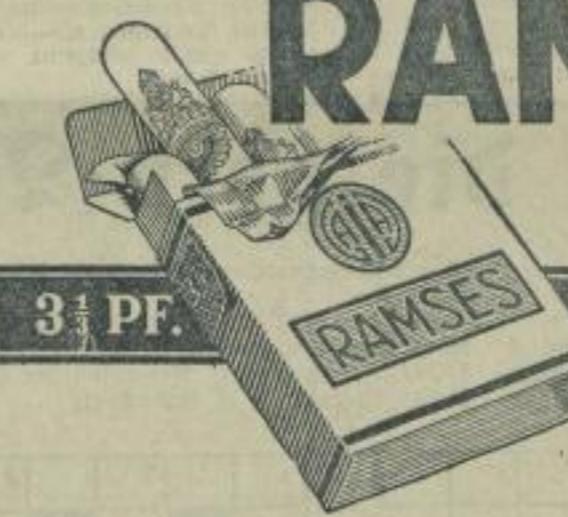
## Wir bitten

unsere geliebten Leser, bei  
ihren Eintritten die Zeilen der  
„Wilsdruffer Tageblätter“  
in erster Linie zu berücksichtigen.



Edelste Zucht schätzt ich  
auch beim Tabak! Allein deshalb  
bin ich Ramses-Raucher!

# RAMSES



RUND UND GUT

er dem Hauptstaatsarchiv geliefert und dadurch die amtliche Heraldik Sachsen's richtunggebend beeinflusst. Erholung von der Lohnarbeit findet der Künstler im Schaffen von einigen empfohlenen Aquarellen als Ertrag seiner Wandertungen in der Dresdener Heide und im Sächsischen Elbgärtige.

Der Gläserne Mensch hat sprechen gelernt

Es ist gelungen, durch Einbau eines sinnvollen Mechanismus nunmehr den weltberühmten Gläsernen Menschen des Deutschen Hygiene-Museums auch in bulgarisch, rumänisch, polnisch, griechisch, italienisch, türkisch und französisch sprechen zu lassen. Bekanntlich wird eine Nachbildung des Gläsernen Menschen augenblicklich auf der großen italienischen Ausstellung in Mailand (Feria delle Messe) ist die Qualitätsarbeit der Werkstatt des Deutschen Hygiene-Museums.

## Büchercafé.

Die neue „A.B.“-Folge (Nr. 10 vom 5. Oktober 1939) enthält wieder eine Reihe beworragender Bildberichte, in denen sich das von höchster Dramatik erfüllte Geschehen unserer Tage spiegelt; Dauerbester Friede in Osteuropa, Ausbildung von Heldeninnen beim Roten Kreuz, Tientian waltet bis an den Hals, Vor Warschau, Vom Antoni Eden — er ist wieder da! N.A.B. — die größte Bauleistung der Welt, Deutsche Flieger vernichten einen polnischen Panzerzug. Schön diese Bilder lassen erkennen, wie weit gespannt der Bogen der Berichterstattung ist und zeigen eindeutig die Breitheit und Aktualität des „Illustrierten Beobachters“.

Das neue „Döbelin“. Ein neuer Jahrgang des Döbelin beginnt. Sein erstes Heft mit einem farbenfrohen Umschlag bringt einen spannenden und lebendig illustrierten Aufsatz „Die schwimmende Festung, Schlachtschiff Guisanenau“. Weitere fröhliche Bilder zeigen junge Verläuferinnen bei ihrer diebstahligen Ausbildung. Die Erneuerung des Elternkreises gab den Anlaß zu einem gelöblichen Rätsel. Die bewährte und beliebte „Meine Stilkunde“ im Rahmen der Kunstgaben des Döbelin wird fortgesetzt in einer Folge „Italienische Kunstgeschichte“. H.-C. von Sobeth spricht die spannende Erzählung der „Paul Venet“, den Danziger Seehelden, eine zweite „Peter Mertens lebt heim“ Dr. W. Neudod. Ein weiterer neuer Band beginnt: „Das Sumpforgewebe“ von ... Berthe. Eine weitere Bereicherung bringt der neue Döbeling

mit einem wöchentlichen Preisrätsel. Kleinere Beiträge und der umfassende Döbelin-Anzeiger vervollständigen das modern ausgestattete neue Heft.

## Spielplan der Dresdner Theater

Opernhaus. Sonntag 18 Uhr: Der fliegende Holländer; Montag 19 Uhr: Der Wildschütz (A.B. 9501—9600, 20051 bis 20100 und Nachholer); Dienstag 18.30 Uhr: Der Rosenkavalier; Mittwoch 18.30 Uhr: Rienzi (A.B. 7201—7300, 15001—15050); Donnerstag 19 Uhr: Die verlorene Braut (7301—7400, 15051—15100 und Nachholer); Freitag 19.30 Uhr: 1. Sinfoniekonzert Reihe B (12001—12200, 20201—20250 und Nachholer); Sonnabend 19 Uhr: Der Vogelhirt; Sonntag 18.30 Uhr: Rienzi (11001—11200, 17801—17850 und Nachholer).

Schauspielhaus. Sonntag 19 Uhr: Die Flucht ins Geständnis (A.B. 5101—5200, 16201—16300 und Nachholer); Montag 19.30 Uhr: Des Meeres und der Liebe Wellen (12201 bis 12400 und Nachholer); Dienstag 19.30 Uhr: Brundibür (5201 bis 5300, 20301—20350 und Nachholer); Mittwoch 19.30 Uhr: Die Flucht ins Geständnis (5301—5400, 20351—20400 und Nachholer); Donnerstag 19.30 Uhr: Prinz Friedrich von Hornburg (5401—5500, 21001—21050 und Nachholer); Freitag 19.30 Uhr: Wie lärm um nichts (5501—5600, 21051—21100 und Nachholer); Sonnabend 19.30 Uhr: Die Flucht ins Geständnis (5601—5700 und Nachholer); Sonntag 19 Uhr: Brundibür (5701 bis 5800 und Nachholer).

Theater des Volkes (Städt. Theater am Albertplatz): Sonntag 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (A.B. „A. B.“ Nr. 7); Montag 20.15 Uhr: Ultimo (Ring Nr. 8, A.B. 8601—8700); Dienstag 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring Nr. 9, A.B. 1—10); Mittwoch 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring Nr. 10, A.B. 101—200); Donnerstag 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring Nr. 11, A.B. 201—300); Freitag 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring A); Sonnabend 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring B); Sonntag 20.15 Uhr: Die ungarische Hochzeit (Ring C).

Komödiensaal. Dienstag 18 Uhr: Hofspotted; außerdem Sonnabend (14), 16 Uhr: Johannistaler; Sonntag (15), 16 Uhr: Tanznachmittag (Salatal Kreuzberg). Vorstellungen für die Kultur-Gem.: Monica 12001—12800 und Nachholer, Dienstag 9.30—10.30 Uhr und Nachholer. Mittwoch 10.30—11.30 Uhr und Nachholer. Freitag 10.30—11.30 Uhr und Nachholer. Sonnabend 17.00 bis 18.00 Uhr und Nachholer. Central-Theater: Täglich 20 Uhr Sonnabend 18 und 20 Uhr; Die große Parade.

# Turnen, Sport und Spiel.

## Heimat-Fußball.

Weißig 1. — Wilsdruff 1. 15 Uhr in Weißig. Schwer wird es für die Schwarz-Roten in Weißig, sie haben Schwierigkeiten mit der Aufstellung. Zwei Mann gelpert, einer hat Dienst, einer ist frontal, zudem spielt auch die zweite Mannschaft. Hoffen wir das Beste für dieses Spiel.

Die zweite Mannschaft läuft noch freitral und trifft dort am Vormittag auf Sennens 2. Ausgang offen.

Die Jugend fährt nach Meissen-Zschendorf und tritt gegen OS 3. Jugend an. Unter normalen Umständen mühten die Wilsdruffer beide Punkte mit nach Hause bringen. Ve.

Der Reichssportführer in Leipzig

Der Reichssportführer von Sachsen und Osten wird am Sonntag in Leipzig dem Handball-Länderkampf Deutschland-Dänemark beiwohnen. Am Vormittag wird er, wie aus Leipzig gemeldet wird, an einem großen in der Leipziger Albertshalle veranstalteten Amtsträgerappell des NSRL teilnehmen. An der Begleitung des Reichssportführers werden sich Stabsleiter Guido von Mengden und Dr. Karl Diem befinden.

### 14 neue Gaubelstellungen der Leichtathleten

Wir veröffentlichen fürlich eine Übersicht über die von den sächsischen Leichtathleten erzielten Jahresbestleistungen 1939 und lassen heute die Liste der Gaubelstellungen in der Leichtathletik nach dem neuesten Stand 11. Oktober folgen. Sachsen-Leichtathleten und Leichtathletinnen dachten an den Titelkampf des Jahres 1939 großen Anteil. Unter ihnen ist in der deutschen Rekordliste jedoch vertreten nämlich durch Harbig über 400 Meter (46,0 Sek.) und 800 Meter (1:46,6), durch Lutz Long im Weitsprung (7,90 Meter), durch Röthe Kraus über 100 Meter (11,8 Sek.) und 200 Meter (24,4 Sek.) sowie durch Luise Krüger im Speerwerfen (46,27 Meter). Die sächsische Bestleistungsliste erhält durch verschiedne neue Gaubelstellungen eine weientliche Umerneuerung. Von den neuen Gaubelstellungen enthalten diesmal nur drei auf die Frauen.

Die neue Liste der sächsischen Leichtathletik-Bestleistungen hat folgendes Aussehen:

Männer:

100 Meter: 10,4 Sekunden, Wege, BVB Leipzig (1936);  
200 Meter: 21,2 Sekunden, Geierling, Wader Leipzig (1930);  
400 Meter: 46,0 Sekunden, Harbig, Dresdner SC (1939);  
800 Meter: 1:01,7, Harbig, Dresdner SC (1939);  
1000 Meter: 2:31, Harbig, Dresdner SC (1936);  
1500 Meter: 3:58,8, Dresdner, AIB 45, Leipzig (1938);  
2000 Meter: 8:43,2, Gebhardt, Post-SV Dresden (1938);  
5000 Meter: 15:03,5, Gebhardt, Post-SV Dresden (1938);  
10.000 Meter: 31:17,4, Gebhardt, Post-SV Dresden (1938);  
25 Kilometer (Bahn): 1:24,39, Gebhardt, PSV Dresden (1939);  
110 Meter Hürden: 15,1 Sek., Thomm, AIB 45 Leipzig (1932);  
200 Meter Hürden: 23,3 Sek., Müller, Wader Leipzig (1930);  
400 Meter Hürden: 53,7 Sek., Darr, TSV 1867, Leipzig (1939);  
800 Meter Hindernis: 9:37,8, Unger, Altau, AK (1938);  
5-Kilometer-Gehen (Bahn): 22:49,8, Rodes, TSG 48 Leipzig-Lindenau (1938);  
10-Kilometer-Gehen (Bahn): 47:10, Richter, TB Chemnitz-Hilbersdorf (1935);  
20-Kilometer-Gehen (Bahn): 1:39:34,8, Richter, TB Chemnitz-Hilbersdorf (1935);  
4 mal 100 Meter: 441,7 Sek., Dresden SC (1939);  
4 mal 400 Meter: 3:23,2, Dresden SC (1937);  
8 mal 100 Meter: 8:00, Kreisschule Dresden (1939);  
4 mal 1500 Meter: 16:41,4, AEG Dresden (1932);  
Weitsprung: 7,90 Meter, Bornhöft, AIB Limbach (1932);  
Weitsprung: 7,90 Meter, Long, Leipziger SC (1937);  
Dreisprung: 15,27 Meter, Wollner, AEG Dresden (1936);

Stabhochsprung: 3,76 Meter, Krause, Dresdner SC (1938);  
Kugelstoßen: 15,01 Meter, Seradoris, Dresden SC (1935);  
Diskuswerfen: 45,56 Meter, Clauß, SC Marathon Leipzig (1939);  
Hammerwerfen: 50,34 Meter, Niemeier, Dresden SC (1938);  
Speerwerfen: 78,40 Meter, Weimann, Wader Leipzig (1933);  
Jahnskampf: 3288 Punkte, Schmidt, TB Gaußschule (1939);  
Jahnskampf: 5899 Punkte, Clauß, SC Marathon Leipzig (1939).

Frauen:

100 Meter: 11,8 Sekunden, Kraus, Dresdner SC (1935);  
200 Meter: 24,4 Sekunden, Kraus, Dresdner SC (1938);  
800 Meter: 2:30,9, Hoffmann, Germania Mittweida (1933);  
80 Meter Hürden: 12,3 Sek., Krüger, Dresdner SC (1937);  
1000 Meter: 100 Meter: 48,7 Sek., Dresdner SC (1937);  
Hochsprung: 1,57 Meter, Gerlach, Dresdner SC (1939);  
Weitsprung: 5,96 Meter, Kraus, Dresdner SC (1937);  
Kugelstoßen: 12,20 Meter, Thiele, Volks-SV 45 Leipzig (1939);  
Diskuswerfen: 42,05 Meter, Künste AIB 45 Leipzig (1939);  
Speerwerfen: 46,27 Meter, Krüger, Dresdner SC (1939);  
Jahnskampf: 382 Punkte, Kraus, Dresdner SC (1937).

Montag, 9. Oktober

8:30: Mitteilungen für den Bauern. — 9:00: Aus Berlin: Konzert, Dazwischen: 7:00: Nachrichten. — 8:00: Blasmusik. Das Musikkorps eines Flakregiments und der Chor des Reichssenders Leipzig. — 9:30: Sendebüro. — 10:00: Aus Berlin: Konzert. — 11:00: Sendebüro. — 11:30: Erzeugung und Verbrauch. — 11:45: Maschinen und Geräte in der Rübenrente. — 12:00: Konzert, Philipp Goepel (Bariton), Berhard Burgert (Klarinet), das Rundfunkorchester. Dazwischen: 12:30: Nachrichten. — 14:00: Nachrichten. Anschließend: Muß nach Tisch (Industriegeschäfteplatte). — 15:00: Der glückliche Apfelbaum. Märchenspiel von Arth Weingast. — 15:30: Aus deutschen Gauen. Volkslied, Marche und Tanz. Elstede Göde (Sopran), Willi Heile (Tenor), Walter Göde (Gitarre), Arth Rümmler (Flöte), Arth Plato (Klarinette), Kurt Heinrich (Fagott). — 16:00: Aus Frankfurt: Konzert. — 17:00: Nachrichten. Anschließend: Aus Berlin: Konzert. — 18:30: Aus Berlin: Reichssendung.

## Deutschlandlender

Sonntag, 8. Oktober

5:00: Nur für den Reichssender Berlin: Marschmusik. — 6:00: Aus Hamburg: Hafensong. Dazwischen um 7:00: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 8:00: Du mußt wissen... (Für den Bauer und Gärtner). — 8:10: Morgenfrühe der Jugend. — 9:00: Aus Hamburg: Ländliche Bilder. Das Große Orchester des Reichssenders Hamburg. — 10:00: Klöppel Weisen zum Sonntagsmorgen. Wilfried Krüger und seine Kapelle. Dazwischen: Besuch bei Lehmanns. — 11:30: Aus Leipzig: Neunzehnte Sonntagsmusik. Kantate von Johann Sebastian Bach: Gott der Herr ist Sonne und Schild. — 12:00: Aus Köln: Mittagskonzert. Das Kleine Orchester und Solisten. Dazwischen um 12:30: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 14:15: Muß nach Tisch. — 15:00: Deübliche Muß und frische Lieder. Die Rundfunkspielzeit Leipzig. — 15:30: Die Zauberinsel. — 16:00: Aus Leipzig: Vom Hundersten ins Tanzende. Der Bunte Sonntagnachmittag. Dazwischen um 17:00: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 17:45: Opernbericht Eine häusliche Komödie von Hermann Graule. — 18:30: Aus dem Reichsländchen. — 19:00: Böllermüll. — 19:15: Dr. Rolf Barth gibt Erläuterungen zum Wehrmachtsbericht. — 19:30: Frontberichte. — 20:00: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 20:20: Abendkonzert. Das Große Orchester des Reichssenders Berlin. — 21:20: Vornobas von Secu spielt. — 22:00: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 22:20: Sportberichte. — 22:30: Eine kleine Melodie. (Industriegeschäfteplatte). — 22:40: Frontberichte. — 23:00: Politische Zeitungs- und Rundfunkauskunft. — 23:15: Otto Dobrindt spielt. — 24:00: Nachrichten des Drahtlosen Dienstes. Anschließend bis 1:00: Reichsmusik.

Montag, 9. Oktober

6:00: Morgenfrü. — 6:10: Spat am Morgen. — 6:30: Aus Köln: Frühstückskonzert. Kapelle Hermann Hagedorn. — 8:00: Sport am Vormittag. — 8:00: Nur für den Deutschlandländer: Kleine Muß. — 8:20: Aus Leipzig: Blasmusik. Das Musikkorps eines Flakregiments und der Chor des Reichssenders Leipzig. — 10:00: Schulfest. Sätze kommen durch die Welt. — 10:00: Sprechstunde bei Familie Fröhlich. — 10:20: Kleine Muß. — 11:00: Aus Frankfurt: Konzert Das Dumbo-Trio und das DFB-Werk. Gläubke und Schubert. Kleine Spielmühlen alter Meister. — 12:10: Aus Hamburg: Mittagskonzert. Das Große Orchester des Reichssenders Hamburg. Herbert Heinemann (Klarinet). — 14:10: Aus Leipzig: Muß nach Tisch. — 15:00: Aus Frankfurt: Sonntagskonzert. Das Große Orchester und der Chor des Reichssenders Frankfurt. Helga Schröder und Willy Büssing (Klarinet). — 17:10: Sommermusik. — 17:30: Der Mond bat leis gelacht. Es singt und musiziert die Oberaufzugschar Berlin. — 18:00: Bunte Muß. — 20:20: Konzert Das Große Orchester des Deutschlandlenders. — 21:15: Eröffnung. — 21:20: Opernmelodien. (Industriegeschäfteplatte). — 22:20: Zur guten Nacht. Das Kleine Orchester des Reichssenders Berlin. Dazwischen um 22:40: Frontberichte.

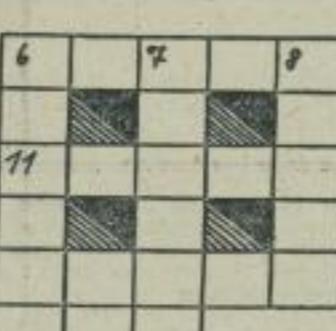
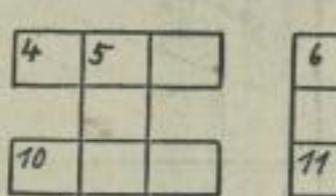
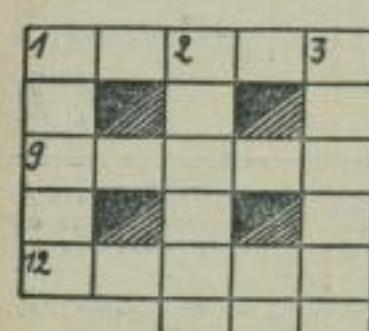
# Für jene, die gern Rätsel lösen

### Der Vater und einer seiner Freunde

Waggerl: 1. Auf bei Gefahr, 4. Inselbewohner 6. Tierlippe, 9. Nadelbaum (Mehrzahl), 10. Wetterauer, 11. Körperorgan,

12. ein Roman des in 5 senkrecht gesuchten Dichters.

Senkrecht: 1. Teil des Tages, 2. männlicher Vorname, 3. Stadt in Italien, 5. deutscher Dichter, 6. Nebensinn der Worte, 7. Musikinstrument, 8. Ruderboot.



Vier Bäume ...

Die Buchstaben:

a - a - b - c - c - d - e - e - e  
- e - e - e - b - h - i - i - l  
- l - n - n - n - t - u

sind derart in die Figur des Kommissärs eingezogen daß in den Kommissärsähnlichen Wörter von folgender Bedeutung zu stehen kom-

Alles gleich tun!

Aus den Silben:

a - ba - bes - bin - bu - ce - chi  
- da - bi - e - e - el - fant - ga  
- gen - go - gramm - ha - her - i - i  
- la - tu - le - le - le - li - lis - na  
- na - no - no - ne - re - ren - ros - ry  
- ja - sa - je - je - je - je - so  
- son - te - the - um - va - wi - ze

sind 17 Wörter zu bilden, deren erste und vierter Buchstaben, beide von oben nach unten gelesen, ein Sprichwort ergeben. Die Bedeutung der Wörter ist:



men: 1. Nadelbaum, 2. Laubbbaum, 3. Laubbbaum, 4. Laubbbaum — Ist das Rätsel richtig geraten, nennt der Rätselräuber eine Liste (Übersicht).

### 7. Quisidrucklinien auf Wetterkarten

8. weiblicher Vorname

9. Wasser-Sumpfpflanze

10. berühmter Erfinder

11. Teil des Gesichts

12. Sohn des Dädalos

13. große Sundainsel

14. Landschaft zwischen Bosnien und Montenegro

15. Drahtnachricht

16. Salzwert

17. weiblicher Vorname

Die Liebe löst alle Rätsel

### Gehöll und gefürchtet ...

kelig lisch, hod rid mi nebel  
dow elveter manche hefond,  
tah sow ud lüttergede benn,  
hied hoch steim huca lisch torffegen.

Jede Buchstabengruppe, richtig geordnet, ergibt ein Wort, das Ganze, nacheinander gelesen, ein Sprichwort von Rückert.

### Haben Sie leichtens richtig geraten?

Der Komponist und sein Werk

Waggerl: 1. Richard Wagner, 2. Mat, 3. rot, 10. Lobengrin, 11. See, 12. Ehe.

Senkrecht: 1. Remus, 2. Chile, 3. Wie, 4. Dorn, 5. Alarm, 6. Korne, 7. Ratte.

Zwei einfache Maschinen

Waggerl: 1. Hardanger, 2. Blackpool, 3. Ladoga.

Senkrecht: Hebel — Rolle.

Ein wahres Wort in Bildern

Das Sprichwort lautet: Karren wachsen am becken.

Wer immer einen guten Tag lebt ...

1. Bakterien 2. Doe 3. Kinteln, 4. Gewand, 5. Bereich 6. Rogal 7. Wledom, 8. Nero, 9. Diamant, 10. Smirring, 11. Chronometer, 12. Monat, 13. Morgau, 14. Uranus, 15. Seine, 16. Essen.

Das Sprichwort lautet: Börgen und Schmieren endet mit Grauen.

Glück nach des Tages Mühen

Das Sprichwort lautet:  
Kein größer Glück ist dir beschieden.  
Als nach des Tages Drang und Tun  
In deines Hauses Abendstunden  
Um treuen Herzen auszuruh'n.

Zwei Süngemähe

A: 1. Meille, 2. Tiger, 3. Marne, 4. Ellen, B: 1. Meter, 2. Alter, 3. Magen, 4. Leine.

Arbeit und Vergnügen

Das Sprichwort lautet:  
Mutter nicht wenn dich die Plage  
Harter Arbeit nicht verschafft!  
Kiechweib ist nicht alle Tage  
Und nur schön ein seltes Fest.

Drei unterschiedliche Geschosse

Kammjähne: 1. Viercone, 2. Bombe, 3. Granate.  
Kammräuden: Ebene.

Wenn dein Gewissen spricht ...

Das Sprichwort lautet: Merte auf die Stimme  
ließ in dir.



Wenn die Rätselchen richtig oneinander geordnet werden, ergeben sie, nacheinander gelesen, ein Sprichwort.